

# 秘密社會

新譯偵探小說



商務印書館出版

# 秘密社會

## 第一章

朝墩融融。初射窗際。尼楷忒方據案早餐。忽聞者遞一函進啓視之。

則密司格美利所寄也。其書略曰。

妾父於今晨侵曉時。不疾而死。悲駭交集。乞駕速臨。

此格美利之父。名哥斯氓。乃那少街萬國儲蓄銀行之總理也。

哥夙相穩。交誼尤摯。驟得此暴亡之信。駭且悲。不禁爲之輟食。

空克守視宅中。挈帽出門。匆匆逕往。方轉擠至第五花園路。忽

黑奴迎面至。高呼曰。尼楷忒先生來乎。余主人事。殆已知之矣。

知之。余固應召而至也。曩昔之夕。余尙與汝主聚談於廳事間。戶

秘密社會

一



北师大圖 B2406247

主言笑如常。固無恙也。詎知甫越二宵。遽爾長逝。亦可傷矣。黑奴答曰。余主人之死。事屬可疑。昨日爲星期六。休業較早於平時。每屆休沐之期。主人必乘車晚出。攬勝郊原。藉豁塵襟。蓋歷來皆如是也。而昨晚主人返室後。遽歸寢所。竟不復出。余見其精神委頓。狀似不支。心已疑之。未幾。復按鈴呼余入。謂左腦作痛。命余爲之按摩。良久。始沉沉睡去。及暮。余入請主人晚餐。主人雖作勢欲起。顧憊甚。輒復臥。不能蒞餐堂。遂命余具食入寢所。尼曰。食時奚若。曰。食頗不減於平時。主人言惟頭腦作痛。他無所苦。食竟。而頭腦痛益烈。余欲爲之延醫。主人不可。遂止。頃之。復熟睡。余乃徐下其帷。嘿侍於榻側。然此實爲我主僕相語之最末次也。尼曰。豈自此以後。汝未嘗一啓視乎。曰。

否。昨余竟夕未睡。每越數分鐘。輒褰帷視之。顧亦未見有異象。第聞其鼾聲大作。愈睡愈酣。余不忍驚覺之。終宵兀坐。以心有所注。轉不覺疲。無何。天已曙矣。詎知天甫曙。而帳內之鼾聲驟寂。疑而視之。則主人已死。體冰而氣亦絕矣。先生乎。余行年五十。從未見人暴斃。至若是其速者。語至此。嗚咽不勝。尼俟其歔歔畧止。復問曰。爾可謂忠於爾主矣。顧其後若何。黑奴曰。後卽告密司格美利。並往延醫生驗視之。尼曰。然則醫生當已蒞驗矣。答曰。然。然醫生言主人係患中風而死。余則頗不謂然。尼曰。何故。曰。主人死後。左額突現一傷痕。患中風而死者。庸有是耶。尼驚曰。傷痕乎。其傷痕果奚若。曰。長逾二寸。闊則不及五分。左銳右圓。其狀酷類一匕首。而距其一端約六分之際。

又有一橫痕。彷彿如禮堂之十字架。殊可異也。尼聞言。益驚疑不得解。曰。異哉。此傷痕何自而來者。嗎西乎。信如爾言。則爾主之死。得毋爲人謀斃耶。嗎西答曰。然。吾意頗謂其如是。且此傷痕。鑿鑿可據。惟吾終夕侍主人側。初無所聞覩。則又不免懷疑耳。尼曰。洵若是。則彼醫生所言。直與爾大相矛盾。不知彼何所據而云然。抑彼蒞驗後。亦曾書病狀否。嗎西曰。醫生來時。適與驗屍官並至。旣入室。卽屏人闔戶。余亦莫知其所爲。瀕行。始匆匆書一病狀。謂係中風。余見其疎略如是。不復能忍。卽詰以旣係中風而死。何故額現此傷痕。彼則曰。此由熱血膨脹於腦部。血管驟裂。致現此傷痕於額左。至其形似匕首。則偶然事耳。未足爲奇。尼曰。生理學所言。我雖未遑研究。然斷爲血

管驟裂所致。亦頗近理。嗎西撼首曰。否。吾以爲彼死後突現此傷痕。恐非無故。言次。二人已入門。自梯登樓。時格美利方獨處室中。支頤嘿坐。格平日丰姿絕俗。俊雅宜人。至是愁慘之容。溢於眉宇。而雙頰亦頓形瘦削。見尼至。急起迓之。方舉步。未及有言。旋退後。復倒於椅。氣咽聲嘶。悲哽至不能作一語。尼乃亟前慰之曰。密司乎。今日之事。誠傷心慘目。令人不忍聞觀。密司身處其境。悲愴自不待言。雖然。死者已矣。尙望密司強自遏抑。勿致毀傷其身。至密司函召僕至此。殆必有所囑托。密司第言之。凡僕力所能及者。罔不願相助。格聞言。復起立。徐答曰。謝君厚意。感甚。妾因妾父之死。頗滋疑竇。竊恐此中或有他故。因延先生謀之。尼曰。尊甫沒後情形。嗎西已備述之矣。惟是

日尊甫未返寓以前。不知曾有所遇否。至其既返而臥。則嗎西竟夕侍側。初無所聞見。殊末由測其若何以致死耳。格喟然歎曰。是誠可異。若謂妾父於昨晚未返以前。卽已受傷。則彼胡乃絕弗自覺。且妾見其頭額間。光潤亦如平時。初無少異。胡至今乃忽現此傷痕也。抑先生來此後。嗎西曾導往一視妾父乎。尼曰。未也。格遂起立。導尼入其父臥室。既入。則見哥斯氓身衣大衣。僵臥榻上。左額間傷痕作紅色。其形式略如嗎西言。格復流涕言曰。先生對於此傷痕。亦有所疑慮否乎。且此傷痕。尤有可異處。則以初見時。此傷痕長不逾二寸。闊亦不逾五分耳。既而視之。漸久漸大。今則幾倍於前矣。斯何故耶。尼沉思良久。乃曰。醫生所言。或亦非謬。當血管乍裂時。其口必非巨。故

現於外者亦小。今則漸裂漸開。因而至此。我儕詫爲奇異者。殆未明其理耳。格意似悟。尼又曰。第自其面目間察之。似又不類痛絕而斃者。格曰。然。據嗎西所言。吾父於旣睡後。固未嘗略作呻吟也。語已。復導尼入一寫字室。室蓋哥斯氓平日所居者。陳設一切。雖不宏麗。顧亦頗井井有條。旣入。格卽趨近一書案前。以纖指微按暗鎖機關。砉然一聲。屢立啟。旋出一物授尼。尼見此物以羊皮嚴裹於外。受而視之。裏啓。則一縷寒光。赫然射目。蓋一奇式之匕首也。尼覩此。不覺大驚。先是有僧曰達若者。西藏產也。以妖術教授其徒。從之者頗不乏人。旣而潛至紐約。傳布邪教。願紐約人信者頗寥寥。彼乃大行其暗殺主義。以神其術。警署偵知之。以其有礙治安。命尼往捕。尼費盡心



力。始於三日前捕得之。並其女從柏爾嗎及亞麗二人。同時被逮。方未捕達若之數禮拜前。尼曾走謁哥斯氓於銀行中。既入座上有一人。先尼而至。自名曰高唐茂。談論之頃。頗傾慕尼。恨相見之晚。尼雖亦款洽備至。然覺其人目動而言肆。似非善類。別後。卽暗暗尾伺之。則其行蹤詭祕。舉動在在可疑。因頗疑其爲達若之變相。後果不出所料。比達若被逮。而高亦不知所之矣。當尼之偵捕達若也。達若預知之。仇尼特甚。屢恩刺殺尼。而未得當。一夕。有客驅車而過尼室。入門。尼適不在。客大失望。作恨恨聲。遂出。尼踵至。詢悉客形狀。大奇。正詫問間。瞥眼見案上有一物。閃閃作光。趨視之。則一鋒利無比之匕首也。上黏一札。大書達若留贈數字。尼急遣巴脫西追跡之。及於途。

相去尙數武。達若已覺之。遽反身舉刃擲巴。巴急跳避。幸未爲所中。刃墮道旁。巴遂拾之歸。以獻於尼。明日。警長何勃林晨睡醒。方披衣起。斗見一匕首高插案頭。以八字顏其上。曰。毋昧先幾。致貽後悔。何大驚。急以屬之尼。請爲偵訪。凡此三刃。較之今日格美利所授之匕首。形式大小罔弗同。不問而知爲達若物也。尼因思哥斯氓之死。得毋亦關於達若之魔力耶。抑達若刺我未遂。爰藉吾友以洩其忿耶。驚疑久之。因問格曰。汝安從得此。格曰。此由昨日某海運公司寄至者。第寄者爲誰。初無標識。亦不附以一紙書。故妾父末由揣知之。且妾父好友而廣交。投贈之舉。亦數數覩。自得此刃。頗愛賞其精奇。意必友人自他國寄贈者。遂什襲而藏之屜中。其來何自。後必自明。初

亦弗以爲異也。尼曰：「昨汝父接到此物。約在何時？」曰：「方在晨間。妾父早餐畢。正擬登車赴銀行。而此物適遞至。故匆匆啓視後。卽藏之屜中。其後亦未嘗一取覽也。」尼復問曰：「然則密司之以此示我。其意何居？」格泣然曰：「先生豈未嘗一審視耶？復何待問？妾所以出示先生者。蓋以此刃形式之奇異。適與妾父額上之傷痕。宛然無二。故疑此饋遺之人。或與妾父之死。有密切關係耳。尼思此女殊敏慧。聆彼所言。動中肯綮。頗足以助我思想。惟是達若之被逮。已三日於茲矣。縱彼精於邪術。奇詭不測。然身在獄中。烏能出而爲殺人之事。案情祕奧。殊令人百思不得其解。頃之。又問曰：「此間有一人曰高唐茂。嘗以資儲蓄於汝父銀行中。因而與汝父頗相善。汝知之乎？」格曰：「知之。且與

吾父時相過從。星期五之晚。尙聚談於此。逾時乃去。先生曷爲詢及其人。尼訝曰。是必誤矣。爾時彼之所在。惟我知之。安得來此。格曰。我確見之。非妄語也。尼聞言。驚訝轉甚。曰。庸有是乎。汝殆於星期五以前見之。或誤憶其時日耳。尼意蓋謂高唐茂者。卽達若之化身。二人蓋一而二。二而一者也。星期五之晚。達若已被拘於獄中。安得復來此。顧格乃言之鑿鑿。確云無誤。尼益疑惑不可解。沉思久之。乃曰。密司乎。汝旣疑汝父爲人所謀斃。曷以汝之意見一述之。格曰。卽先生所言高唐茂者。妾心亦頗疑之。蓋彼與吾父。形迹上頗稱莫逆。相見甚歡。顧吾審察其神情。輒有一種兇惡之意態。時流露其間。縱有時載笑載言。忻忻相對。而一回頭一轉瞬之頃。卽倏現其本相。妾觀之。

輒戰慄不自主。以妾所見。其人殆非善類也。尼曰。然則彼之狀態。汝父亦嘗覺之乎。且汝既有所見。曷不卽告之。汝父格曰。我屢欲舉以告吾父。乃未果。至今回思。殊耿耿也。尼不語。嘿念達若所以先寄刃於哥斯岷。而後死之。蓋匪特隱寓輕我意。且使我覩此。必料知爲彼所爲。將藉此顯其幻術之神。並以囑嚇我也。特彼身在獄中。胡由得施其幻術。此一層則再三思索。卒不可解。又念茲事宜秘密。勿使張揚。然後暗中偵察。或可得要領。思至此。乃謂格美利曰。余與汝父相交有素。無異骨肉親。果使彼爲人所謀斃。余安忍置身事外。而不爲之伸理者。特此案案情秘密。欲速不能。必徐徐訪察。凡此種種可疑之情節。務宜祕之。切勿爲外人道。今汝姑從醫士所說。坦然處之。俟

數日後。余或有以報命也。且汝尤宜強自節哀。並善珍攝。蓋此時之所當慮者。舍密司外。更無其人。密司影隻形單。孛孛處此。余心殊未能釋然耳。格曰。是可無慮。寒族中有叔母二人。將蒞止矣。特問先生去後。今夕能再來此否。尼聞言。頗以爲異。卽轉詢曰。密司曷言及此。苟需我至。我卽至矣。格曰。無他。惟近數日來。妾心無故自驚。夜必數作。常躍躍不止。一若有大禍將臨。而此其預爲之朕兆也者。今妾父暴斃。其事已驗。意心驚亦必止矣。詎知不惟不止。且加甚焉。妾以是故。竊恐吾父死後。禍且未已。此特其發端耳。倘得先生時一過我。則心有所恃。誠感德靡涯矣。尼允之。復轉身入停屍所。再一驗視。則傷痕復異於前。蓋較之頃間入觀時。其傷痕又長大三分之一。且顏色

亦漸由紅而紫。而匕首之形。亦已模糊。自思再越一小時。將欲驗而無從矣。更視其他一切。則尙無他異。遂興辭而出。逕造醫士科爾登室。謂之曰。今有一事問君。吾友哥斯氓之身死。甚屬不明。而彼驗屍官雖蒞而未之驗。何也。科曰。哥斯氓之死。確係中風所致。形跡顯然。何驗之有。尼曰。君能確斷其爲中風。而一無所疑義乎。曰。然。君殆目覩其額現傷痕。因疑其有他故乎。實則不然。蓋如彼病症。我初亦未之見。然據驗屍官所言。則近日斯症之多。固屢見不一見矣。尼聞言。暗自驚駭。急問曰。然則彼於檢視他屍時。亦曾見有與此同症者耶。科爾登曰。然。彼言二星期以來。所驗三屍。罔不若是。今並哥斯氓而四矣。尼大驚曰。豈并傷痕而亦同乎。科曰。誠是。其形罔不酷類匕首。

惟傷痕所在。則各異其處耳。當斯症初發見時。彼頗相持不能決。其後往復討論。始判爲血管之驟裂。延醫共驗。無或異言。故蒞驗至第三屍時。卽不復檢視。亦僅出判詞而已。尼曰。彼三屍傷痕所在。既各不同。則果在何許。科答曰。當蒞驗此三屍時。我未到場。初不之見。亦第據驗屍官口述而已。彼云。一在髮際。一在右額。一在胸前。而又畧偏於左也。至余初覩哥君死狀。亦頗滋疑。後得檢視前三屍之紀錄。而余意乃釋然。蓋此種奇異之症。既屢屢發見。殆亦天時人事所致。脫果有他情。則前此蒞驗之三醫生。詎能無異言乎。况哥斯堪立身不苟。而待人接物。尤謙恭而有禮。誰復與之爲仇者。尼君乎。試澄心思之。當亦信余言之非謬也。



第二章

越半小時。尼復造謁驗屍官古蘭叟於辦事室。既坐。卽謂之曰。僕對於哥斯氓之暴斃。頗自懷疑。而君竟判以中風所致。殆必確有見地。非武斷也。且據科醫士所述。謂君於此二星期中。日擊患斯症而死者。已有三人。今且合哥斯氓而四矣。斯言信乎。古答曰。信也。尼曰。然則彼三人之里居姓氏。君尙能憶之否。曰。憶之。皆男子也。一爲渡人。恆操舟往來於福脫利及一百三十街之河濱。語未竟。尼恍若有所觸悟。蓋福脫利之地名。頗熟聞之。卽達若所居處也。古又續曰。一爲書傭。乃受役於一百二十五街。卡賴們卡旅館者。又其一則年未弱冠。爲運貨車之御人也。一日。方馳驅至一百二十五街。猝然自車下

墜。移時而斃。尼曰。奇哉。此三人也。請再詳言其姓氏。古曰。渡人名霍約翰。於前星期之下午。暴斃於家。既死。則傷痕一抹。斗發見於其耳後之髮中。其旅館之書傭。名嗎亨利。時方操觚作長函。陡覺心房大痛。不可支。擲筆遽睡。閱三小時。有僕入室取物。見而異其狀。撫之。則體已冰矣。尼曰。是三人見症似不同。而君皆以中風斷之。究以何爲據。古曰。當余蒞驗渡人時。雖斷其爲中風。猶未敢自信。迨嗎亨利案出。而傷痕發見於胸口之左偏。余復端詳審驗。見其傷痕之下。血湧而凝。由傷處內測之。則心房膨脹。迥異平常。血色亦迭次變更。初無一定。復驗其腦。狀亦如之。余以爲此等見症。縱非中風之正軌。殆其變相歟。尼曰。是且勿論。彼御人若何。君曷詳言之。古曰。御人名特彼。

得。傷痕發見於右額。余雖至而未驗視也。尼曰。君謂此症爲中風之變相。似亦近理。第症之發。不發於發之日。必有所由來。以君卓見。曷舉其致此之由。示我一二。古曰。鄙見以爲斯症之根原。必有一種特別之微生物。誤入其血管中。致成此疾。觀四人相繼云殂。知其傳染之力。必易且速。苟不能速清其源。恐哥君而後。暴斃者且紛紛未有已也。尼曰。君既知傳染之患。曷不取顯微鏡察視。覓取其種而貯之。俟開醫學大會時。互相討論。以弭後日之禍患乎。雖然。假我而處君之地位。則一經驗視。此疑且立剖。或無俟乎顯微鏡之力。並紛紛聚議爲也。古聞言。大笑曰。君母高論驚人。我於此道。雖不敢云三折肱。然亦頗事研究。願尙味味若是。君言母乃太誇耶。尼正色曰。君母以

已所不能者。謂他人亦復如是。質言之。邇時命案疊出。滋屬可疑。而迄未能勘驗精詳。一一抉出其底蘊。則非君之咎而誰咎歟。余雖不。竊謂此所謂微生物者。無涉於天時。亦無關於節候。蓋有布而種之者。而此不幸之四人。特中之而死耳。古蘭叟被此斥言。意大不悅。怫然曰。斯言何謂。余實弗之解。尼卽又笑謂曰。君毋怒。我當告汝。我於此案。頃已略得其端倪。據調查所得。此數人之死。非中風。蓋幻術爲之也。古驚曰。君其癩耶。胡出此言。尼曰。固知君之不信斯言也。第事實如此。奈何。今行矣。從此脫。又有相繼暴斃者。幸不余棄。卽速告知。言訖。出門登車。麟麟出隘巷。馳通衢。車行經警署前。遂順道一探警長。乃命停車。旣入。與警長何勃林相見。訖。卽告以來意。並謂欲一

視達若。警長允之。二人乃偕至達若拘禁處。則見達若投身薰席間。二目下垂。口喃喃作嚙語。若睡若迷。百計不能覺之。警長卽指謂尼曰。彼自入此室處。卽昏昏沉睡若是。初疑其服安神藥所致。第徧搜其身。一無迹兆。其果腦力困乏歟。抑別有他故歟。尼曰。且命人挾之入密室。試一訊鞠之。如何。警長從之。少頃。二警吏挾達若至。面二人立。倦眼半開。睡態可掬。若受嗎啡毒而精力不支者。尼叱之曰。爾勿僞作此狀態。身既就縛。罪無可逃。達弗應。睡眼復合。一如未聞。尼又曰。爾欲余以柏爾嗎之處境告爾否。達仍不語。尼無術以導之。使言。心甚焦灼。乃大聲曰。實告爾。柏爾嗎已死矣。爾猶憤憤耶。達聞言。畧睜目一視。旋復合。遲之又久。始淡然曰。誑語耳。尼曰。吾何爲誑汝。且

柏所爲。彼已直認不諱矣。爾又何故不言。達曰。彼之承認與否。我不敢知。我則無可言者。尼曰。爾卽不言。爾罪亦不能脫免。不如直言之爲愈也。然自是以後。達復垂首閉目。沉沉睡去。一任二人激之。迫之。怒詈之。而終無一語。尼無奈。乃仍命還繫諸獄中。問警長曰。彼柏爾嗎之供辭。究如何者。警長曰。近數日來。我正爲此案未結。頗費躊躇。顧審訊三日。所供異辭。是烏足據爲定讞。尼曰。然則彼達若及柏爾嗎之居宅。近仍派有守者在乎。警長曰。余幾忘之。正欲舉以告君。君固言彼等所居之二宅中。潛匿彼同黨及西藏黑奴以十數。我卽派警吏多人往。以一半守門。勿縱一人出。以一半入室。搜查殆徧。闕無一人。乃竟類一空宅。奇矣。尼曰。彼輩或更有一祕密之所。伏匿其中。

警吏殆未能徧迹之耳。我意此事必須我二人躬自一行。詳加搜索。倘能得裘爾西執法官之允准。卽於今夜十時後。我與君相將前往。何如。警長曰。願表同情。十時而後。卽期會於彼宅之附近可耳。尼起告別。復轉身謂警長曰。我聞達若頗精於幻術。嘗擇面目之類己者七人。衣飾一切。悉與己同。藉以欺偵探之目。非一次矣。今所獲之達若。狀昏迷而語模糊。大類中幻術者。得毋其卽爲七人之一乎。我意頗疑其非真達若。真達若恐尙逍遙於法外也。警長曰然。我亦疑之。今夕我輩往彼宅。必大加搜索。倘真達若而果在者。我誓必得之。語次。尼卽與警長別。疾馳返寓。召敦企及巴脫西入。書片紙授之。謂曰。此三人之里居姓氏也。此三人均在此一二禮拜中。無故暴斃。斃

後身現傷痕。亦與哥斯氓同。惟各異其處。遂備述古蘭叟所語。語畢。卽謂敦企曰。彼霍特二人之歷史。汝爲偵之。又謂巴脫西曰。彼嗎亨利之事。卽屬之汝。汝二人務各盡乃心。詳偵此三人於一閱月以前。有無與之爲仇者。并其性質若何。訪悉後。卽歸告余。十時以前。我當遲汝於此。設逾十時。卽往晤我於一百三十街之渡埠可也。二人唯唯而去。尼獨坐書齋。閉目冥想。覺此案奇奧。苦思力索。終不獲要領。遂起身自一梯上。曲折登樓。抵一密室。叩扉。應門者爲一中旬之僕婦。尼問曰。亞麗無恙否。僕婦答曰。彼無恙。現在室中。請自入。蓋亞麗自與達若及柏爾嗎同時被逮後。尼卽命暫拘之於是室。而囑此僕婦守之。時尼旣入。見亞麗方鵠立於籐椅之旁。容貌端嚴。綽有大家



風範。尼呼之曰。亞麗乎。自汝被累後。余屢欲來此探視爾。顧日來事多於蝟。實乏暇晷。不獲與爾一傾談。使爾寂寂居此。殊甚歉仄。然余所以不送爾往警署。而令爾居此。正爲保護爾計也。爾性夙敏慧。當能知余意所在。而曲諒之。亞麗低聲答曰。感君盛德。尼又曰。汝被達若所愚。而受其束縛者。匪一日矣。凡達若所爲。意汝當無不知之。今請爾詳舉其事。一一告我可乎。曰。可。我自隨侍達若後。身被無形之束縛者。五年於茲矣。而達若之所爲。我亦不能悉知之。凡我所知。則罔弗可以相告。尼問曰。吾先問爾與柏爾嗎相識。距今已若干時。亞曰。甚久。甚久。爾時彼猶在襁褓中也。柏父母皆俄國種。我本識之。以獲罪俄皇。遂被譴謫於西比利亞。柏蓋其父母被譴後而始生者。時

妾亦同在譴所。恆朝夕提抱之。愛且憐。頗視爲忘年之小友。一日。柏外出。忽失蹤跡。徧覓之。卒不可得。時柏年才五齡也。自是而後。直至妾受愚於達若之第二年。始復於達若所覩之。尼曰。洵如爾言。則爾二人不相晤面者。計不下十餘稔。當日相見之下。胡能卽識爲童時相嬉戲之小友柏爾嗎耶。亞曰。君言誠是。特柏與其姊阿爾介面貌逼肖。纖悉皆同。故妾一見卽能識之。且柏猶能歷舉其幼稚情形。及與余相嬉戲之事。一一道之。無或少爽。余因是敢立決其爲柏爾嗎也。尼又曰。然則彼眞達若之聲音狀貌。究竟若何。其於僞飾之七人。究亦少有差異否。盍試言之。亞曰。此實難言。蓋妾雖日居其肘腋之下。但見此數達若者。面貌同。狀態同。卽聲音舉止亦無弗同。同居雖

久。竟末由辨別之也。尼曰。爾言母乃欺人歟。同居五年。詎猶昧昧。乃爾。亞曰。何敢相欺。假令此數達若者。同時並見於我前。我或尙可辨別一二。而又不然。則以我之愚。更將何術以辨別之耶。且達若幻術之離奇。行藏之詭祕。人遇之。如入層巒疊嶂。曲折紆迴。且不知路之所從出也。尼聞言。俛首作沉思狀。頃之。復問曰。有一人曰湯瑪森者。其亦達若之同黨乎。亞曰。否。彼亦被害之一分子耳。實告君。妾在此五年中。目覩遭達若所害者。奚啻數百人。至今言之。心猶悸也。尼曰。其事若何。爾曷試舉一二。爲余述之。

第三章

亞曰。達若之窮凶極惡。罪孽滔天。實爲世間所罕覩。其殺人也。嘗曰。

未斷其骨。必先碎其心。未裂其體。必先腐其腦。其用心之狠毒。於此可見一斑。至其他種種所爲。余亦無從殫述。尼乃探手於懷。出一奇形之匕首。示亞曰。爾亦知此物之所由來乎。亞一見卽曰。知之。此蓋達若物也。尼曰。凡爲達若所害者。旣死以後。卽現此匕首之傷痕。然乎。亞曰。然。死後必現此異象。妾不但見之於死後。卽其未死以前。種種慘狀亦曾見之。其人爲一御者。一日。疾驟作。突然踏地。大呼頭痛不止。少頃。容顏慘變。輾轉悲號。徧體之筋。抽搖不已。其痛楚情狀。殆非語言所能形容者。久之而筋之抽搖忽止。面色亦如常。惟呼吸則反低而促。越半小時而氣已絕矣。氣甫絕。額中陡現一傷痕。縱橫如十字架。作淡紅色。時久而色愈深。痕愈大。一變而狀類此奇式之七

首。而色亦由紅而紫。時妾方在其側。正俯身審視間。突有人自後擊余首。痛極。遂暈。此後事遂不之省。迨既甦。則屍已易處矣。尼曰。異哉。此傷痕之所由來。必有其故。爾亦能示我一二乎。亞曰。余雖未能確道其故。然有一事。足與此案相發明者。當爲君述之。彼御者之輔。越二日亦死。其死時之狀況。亦與御者同。然達若聞之。意頗不樂。蓋以斯人之死。非達若意也。尼訝曰。然則彼何爲而致死。亞曰。是人死後。妾亦見之。衣裳頗整飭。帽亦簇然而新。初不解其何由致死。迨後審視其帽。則固御者所遺也。尼至此。乃恍然曰。爾此言。頗能得其要領。助余多矣。顧此帽安在。曾藏之以待驗否。亞曰。此則非妾所能。且并不知其所在矣。尼乃前握亞麗之手。謂曰。謝汝告我。他日或尙有事。

詢問於爾。爾宜少安毋躁。靜居於此。俟達若案結後。再當送爾歸也。今別矣。尼既下梯。不暇返寫字室。出門登車。竟指第五花園路而馳。未幾。即抵哥斯坭宅。車止。尼一躍下。前按門鈴。嗎西應聲出。尼未遑作他語。即問曰。爾主人易簣時。其頭上曾戴有睡帽乎。嗎不得其指。漫應曰。有之。尼曰。然則爾速以此帽出示我。嗎聞言。不能答。頃之。始曰。此帽余已棄去之矣。尼大失望。乃詰之曰。爾何故棄去此帽。曰。余以主人戴是帽而亡。爲大不利。故主人亡後。即擲之垃圾堆中。不特此帽。即彼身所衣之衣。余亦並棄去之矣。尼不悅。方將斥責之。忽憶今日何日。固適逢星期也。因不禁轉怒爲喜。謂嗎西曰。爾何鹵莽。爾幸今日爲星期日。彼清道局中。例不出垃圾。此帽雖棄去。或尙在。

也。可速往覓之。嗎不得已。應命去。顧行時頗濡滯。若不願再以手觸之者。少頃。仍空手返。告尼曰。此帽已無在矣。蓋此帽尙新。又拋擲於門次。或爲人檢拾以去。未可知也。尼至是。怒不可遏。大聲呵曰。嗎西。爾誠大謬。密司格美利以其父身死不明。飛函召我。而任以偵探之責。爾何人。乃敢輒將主人之物。擅自棄去。致失此緊要之證據。我惟告之密司。再責問汝可耳。嗎大窘。乃頻頻告罪。不敢復言。尼又曰。爾主人之死。何與於此帽。爾乃輒指爲不祥之物。而棄去之。何也。嗎西曰。我主人之御此帽。實自星期五之夜始。蓋此帽近由一友人所贈。我主人曾告我。惟未言此友人之名。既御此帽。卽覺頭岑岑作痛。翌晨。仍未愈。去之則寒風徹骨。痛乃滋甚。遂御之至銀行中。以迄於死。

故余謂其疾之作。或由於此帽耳。尼曰。汝能言此。亦頗有見地。然苟不棄去之。則一經化驗。此事不難明白。爾乃不謀於我。擅棄去之。惜哉。然且勿論此。今試問汝密司格美利無恙乎。嗎曰。無恙。惟以其父慘死故。哀毀特甚。雖族中人相率來此。共加勸慰。卒未能少殺其悲。尼曰。時迫矣。我不暇作無益之周旋。汝可代達吾意。明日晨餐時。吾當再來此相視。言次欲行。復止步問曰。此間亦有電話室乎。嗎曰。有。於是卽導尼入電話室。尼乃振鈴呼其僕告曰。敦企及巴脫西歸。可述吾言。彼霍特二人所御之帽。暨嗎亨利囊中之物。務須注意。必偵得之。勿失。僕應之。復轉告曰。頃警長亦由電話告主人。達若斃矣。尼大驚。急奔出。乘車赴警署。警長若已知尼之將至。跂候於門。尼遽問



曰。達若死耶。曰。然。尼又曰。頃彼與我對語時。了無病容。何至遽死。且其死距我行後約幾許時乎。警長曰。君行後約越一小時。獄卒即奔告達若已暴斃。至其如何身死。余亦弗知。據醫生所報告。則云新發見之中風也。我知君聞信必過。至故俟君共往驗視焉。尼曰。吾意彼達若暴斃後。殆必又現一奇異之傷痕。特不能決其在何處耳。警長曰。君何從知之。尼笑曰。驗視而後。君當信余言之非虛。何君乎。即今偕往可矣。時達若之屍。雖經醫生蒞驗。然臥處未嘗稍移。故尼與警長入時。仍僵臥於獄門之側。衣襟整飭。無異生前。獄吏見二人入。即退立門外。尼略一俯視達屍。即舍去。起而躑躅於室之四隅。二目眈眈。如有所覓。且自語曰。異哉。胡竟出我意料之外也。語未畢。瞥見臥

榻旁一牆隙中。閃爍有光。與視線相接觸。心異之。急以二指夾之出。示門外諸人曰。此物所從來。汝曹必諗之。衆皆愕然。不知所出。警長聞言。卽趨至其旁。問曰。是何物也。尼曰。我何知。君自審之。但見此物長逾三寸。寬一寸許。而作長圓式。至其質則石鹽也。擊之。則爲一小盒。盒中空。初無一物。尼曰。是盒之來。頗滋疑竇。試問達若入獄時。曾搜檢其身否耶。警長曰。我固命搜檢之。且罪犯入獄。循例亦必搜檢。卽回顧曰。槩而此犯爾。曾搜檢否。一人應聲而前。答曰。我已循例爲之。且搜檢時。尙有勃雷東相協助也。尼卽以小盒示之。曰。然則爾時亦曾見此物乎。槩而惶恐曰。見之。我本欲以此呈驗警長。嗣以彼泣求再三。謂此物並無他種關係。凡信奉彼教者。皆有其一。而他人

奪取之。且遭冥譴。顧彼雖如是云云。我心猶弗之信。迨啟視其盒。則中惟一蠟製之小十字架在。我於是始信此物果無甚關係。遂給還之。今先生追問及此。何也。尼喟然曰。正惟此十字架之大有關係。故不得不追問之。爾乃尙昧昧也。今此中物已失所在。惟盒獨存。汝曹試審驗之。當知其異。顧警長曰。余意彼達若首部必有一傷痕在。與此盒中之十字架。適相脗合。君盍爲我試去其冠。警長猶弗信。姑從之。冠甫脫。果如所言。一傷痕宛如十字架。色猩紅。若流若滯。警長皇然失驚。以手撫尼肩。曰。尼君乎。何料事若是其神也。蓋前此霍等三人。雖患此奇疾死。以驗屍官淡然處之。人亦未嘗發其覆。故警長猶弗之知。頗驚尼何以具此先見之明也。尼曰。少頃。我當以此事之原

因告君。今盍速飭人招古蘭叟至。相與共驗之。警長如言。既飭人往。卽與尼暫返辦事室。警長曰。此盒儼在。而盒中物乃失所在。遍跡之不可得。抑亦奇矣。尼曰。尤奇者。彼首部既現此傷痕。則必有所由致。乃我驗視其冠。初無跡兆。詎彼於未死前故消滅之。使人無可求覓。耶。警長曰。君意殆謂彼假此渺小之十字架。置諸冠中。以自畢其命耶。我恐或未必然。尼笑曰。君亦慎矣。當彼就翰密室時。君甯未覩其委靡之狀耶。其所以昏昏沉沉。不振若此。或其時亦已中毒。毒性且發。而竭力強忍之耳。警長曰。洵若是。彼殆已碎而咽之矣。不然。此物必遺於室中。似不難覓得之也。尼曰。然。脫能得之。則此物之原料若何。性質若何。一經化驗。可立辨矣。正言時。古蘭叟入。尼卽偕之入獄。

中。檢視良久。除首部發見之傷痕外。初無他異。尼乃謂古蘭叟曰。今有一至毒至烈之藥品。人觸之立死。而以石鹽裹之。其性卽不致暴洩者。君亦知其爲何物乎。曰。否。尼曰。近必有此新發明之毒品。致遭吞立斃。輾轉而害多人。蓋以此毒品置諸帽。傷痕卽現於腦部。或置諸囊。傷痕卽現於胸前。他不具徵。卽如哥斯氓之死。先一日。曾有人以軟帽贈之者。哥御之。不終日而亡。此蓋事理之顯而易見者也。惜其僕不諳事理。遽拋棄之。致令我輩摸索於黑暗之地。此案至今不明。甚可恨也。古曰。君理想亦頗不謬。然試問此榻上之人。誰斃之耶。尼曰。非人斃之。乃自斃耳。特未明其以何物自斃。心竊疑之。頃者。渙君來此。非徒爲驗視計也。並欲君助我一臂之力。以共釋此疑。尊意

其允我否。古曰。凡我力所及者。敢不惟命。但君欲我若何以相助。聃尼曰。無他。但求得一精於醫理者。試一研考此數人致斃之由。其所中者。果係何種毒物耳。古曰。是不難。吾有一友曰哈謀。其人酷嗜格致理化之學。惟日孜孜。實行試驗。凡諸藥品之性質。及配合之方法。一一窮源竟委。靡所弗知。雖法之柯來思。英之卡而文。蔑以過之。苟以此質彼。彼或能無負君所託也。尼欣然曰。甚善。請君卽往延之。可乎。古曰。可。我意彼此時尙未出試驗室。或能遇之。今晚矣。當約彼於明晨十句鐘時。與君會晤於此。何如。尼稱謝。遂告別出門。逕歸寓所。而巴與敦二人猶未返。乃坐待之。俄而晚餐既罷。壁上時鐘。早鏗然報十下。自思彼二人此時不歸。或已如約趨一百三十街之渡埠矣。

遂卽出門。乘車往。既至。則二人仍不在。於是匆匆書一紙。夾於林木間。一易見處。掉首逕去。其文曰。

余已行。勿勞久待。逕自返寓。以俟余歸。

尼之爲此。蓋以彼二人與己相處久。習知己之所爲。類能喻之。倘逾時而至。自必四周瞻顧。而能覓得此紙於林木間也。尼旣行抵達若所居。則見警長已先在。且率同警察多人。前逆而言曰。君來甚佳。我至猶未及數分鐘也。尼曰。君挈此多人。足徵慎重。雖遭不測。亦無懼矣。言已。卽命以數人分守宅後。而已則獨與警長逕造其前。見室祇二層。作正方式。四周繚以短垣。頗形堅樸。尼前叩其扉。扉固未嘗加扇也。應手而闢。惟室內昏黑如漆。舉目不能辨一物。而一種霉毒之

氣撲人鼻觀。若已空閉經旬者。尼乃探囊出手燈。轉其通電之銅鈕。且燭且行。見室中陳設。雖復井井有條。而內外闐寂。不遇一人。遍檢一無所獲。尼乃挽警長臂言曰。深悔來遲。若輩已空室逃矣。雖然。此間後院中有一物。頗奇特。曷與君往觀之。警長諾而前。同度迴廊。曲折以達於宅後。則空庭寥落。左右惟橡樹數株。迎風弄影。初無一可異之物。警長莫明尼言之何指。而尼亦不覺暗自稱奇。蓋尼前日掩捕達若時。曾率同巴脫西至此。見後院之中。一玻璃室巍然聳峙。室中別無長物。惟有一美女獨立其間。諦審之。乃鋼鐵所製者。而體態輕盈。明眸善睐。卷髮覆額。色澤有若金絲。且四肢更轉動自如。直與生者無少異。巴脫西見而大奇。步近觀之。詎知相去尙數武。足尖所



及。遽觸動地上之機關。斗聞砰然一聲。女突前。遽以手摟其腰。幸尼極力相救。得脫於險。歸後。二人尙常舉此以爲笑謔。不圖今則院落空空。了無一物。玻璃室既不之見。卽彼亭亭獨立之美人。亦已渺無蹤影矣。警長見尼悵然若有所失。卽亦不深問。第慰之曰。事情相左。大抵如是。今真達若旣遁去矣。悵惱胡益。我輩此後但能協力偵緝。終必有捕獲之一日。尼頷首不語。警長又曰。今此中旣無所獲。可以去矣。惟彼柏爾嗎所居。我輩盍亦往偵之乎。尼曰。卽往偵之。亦屬徒勞往返。第彼宅距此僅半里許。姑順道前往一視。亦無不可。二人遂行。旣至。破門入。果不出尼所料。宅空無人。惟見一紙。高榜於門。審視之。則達若所書也。其上大書特書曰。

尼君鑒。頃承枉顧。僕乃失訝。罪甚。雖然。僕與君親近至矣。恆旦夕追隨君左右。無或少離。惜君目矐然未之見耳。達若謹上。

尼見其語涉輕褻。大怒。立碎之。復與警長徧偵一周。無所得。遂驅車返。

#### 第四章

尼既歸。巴敦已坐待於室。見尼至。卽起而各述其所偵之情事。則與日間古蘭叟所述。初無少異。惟略覺詳盡而已。霍特二人死於帽。嗎則死於胸前之小盒。顧其帽與盒。則已失去。雖輾轉訪覓。無由得之。述畢。二人均退去。尼亦就寢。然中心營營。紛擾特甚。久之。不能成寐。乃復披衣起。翻閱理化諸書。一一查檢各種原質之品類。顧乃一無

所得。無何。天侵曉矣。尼乃廢書而起。自語曰。此疑案。非仗哈謀君相助。恐不能剖析之也。俄而報時鐘鳴八下。晨曦奕奕。射映於屋頂及樹杪間。尼乃按鈴呼僕。命具早餐。餐畢。燃火吸淡芭菰。靜坐椅中。略資休息。忽聞電話室鈴聲。琅然作響。急起就之。則傳電話者非他。卽古蘭叟也。但聞其語曰。昨晚別後。卽遵囑往謁哈君。哈君於化學一道。造詣精深。見理尤明確。擬卽爲君剖析之。惟今日十句鐘時。彼亦適有要公。未克如約。君如有暇。則卽在此十五分鐘內。當邀彼同造君寓。請君待之。尼忻然曰。甚佳。我卽敬待於此。言已。遂返己室。坐待之。少頃。十五分鐘時已屆。門鈴驟響。而古已偕哈謀入矣。尼急自椅起立。趨迓之。旣坐。哈謀乃言曰。此祕奧之案情。古君已一一告我。據

彼所云。僕或能爲君一臂之助。尼曰。謝君厚我。感甚。但此數人致死之由。僕甚不解。彼究以何種毒物殺之。君能剖析示我否。哈曰。我觀此數人致死之由。殆非中尋常之毒物。以我思之。必爲世界最猛烈之毒質。銳第安耳。言次。探囊出一小裹。發之。旣去紙數層。復繼以油布。及絲巾。然後層裹窮。而一小盒見矣。盒爲橢圓形。其質則以石鹽製成者。尼驟覩此。驚喜欲絕。顧哈旣去所裹。不卽揭以示尼。第曰。箇中卽銳第安也。實告君。君其勿駭。苟盡此一盒之功用。直足使世界盡歸滅絕。而其性質。其能力。仍未嘗稍稍減也。尼驚曰。此物乃如是其猛烈耶。君顧從何所得之。哈曰。近世有一種鑛質。其名曰鈾。產自印度。挪威。及北西比利亞等處。而美之喀羅拉多。亦間有之。銳第安

者。鈾鑛中無上之菁華也。格致家斐科爾始發明之。顧乃求之十餘年。迄無由得其物質。迨巴黎柯蘭斯繼起。畢一生之經歷。始於五千鎊鈾鑛之中。鍊成磅許。故一言其價值。卽極全世界至珍奇貴重之物。亦無能比擬之。尼曰。此洵一奇質也。試言其功用若何。哈曰。若以磅許之銳第安。傾注於地。地必立墳。屋宇且燬裂。至一發而不可復遏。蓋其性質之暴烈。效力之偉大。有如是者。僕今攜此區區。藉資考驗。然必層層嚴裹。而尤藉此石鹽之盒以貯之。否則毒性外洩。危險且不測。言次。揭其盒示尼。則中置銳第安質。計大小三方。狀大類雲母石。色澤殊光緻。不知者莫辨其爲毒質也。哈曰。此三方大小不同。而其效力亦各異。則以物質有純雜之別也。又指其一曰。惟此方效

力最大。君第遠視。慎勿觸之。倘君欲一試其效用。則可捕一貓閉之籠中。而置此物於其側。半時後。貓必斃矣。既斃。則其體必現一奇異之傷痕。歷試歷驗。無或少爽。尼恍然曰。吾知之矣。毋怪彼爲達若所斃者。其體必現一傷痕。殆卽此故也。君助余實多。余將何以爲報。哈哈曰。略效微勞。曷足言報。且僕亦有一事懇君。彼達若逮案後。擬乞假僕以一面。君許之乎。尼曰。是易事。奚不可者。特君欲見之。何故。哈哈曰。吾聞格物學家言。謂銳第安一物。卽聚全世界所產。亦無幾許。胡彼達若乃能取之不窮。用之不竭。其來源果安在者。且彼係西藏產。土脈變遷。近歲或多產此。未可知也。余苟得一見達若。詢而得之。則余之獲益。良非淺鮮。尼曰。可。俟達若就捕後。余必設法令君一見之。

哈曰。能如是。則感君甚矣。今僕尙有他事。未能久留。請卽告別。尼亟挽留之曰。吾言猶有所未盡。乞君更稍假以數分鐘。可乎。昨日僞達若之斃。斃後亦視傷痕。其爲中銳第安之毒。固無疑義。惟吾曾親加檢驗。乃絕無所得。何也。哈曰。彼殆盡所有而咽之耳。尼曰。是或然。然旣咽之。則彼軀殼胡尙完全如故。哈曰。時未至耳。一來復後。君試再啟棺驗之。彼骸骨必化爲烏有矣。言已。遂別去。尼亦出門。卽以此往告警長。警長乃與尼商緝達若之策。彼此協力。派人四出。以探其巢穴之所在。顧忽忽多日。仍無跡兆。一轉瞬而又易來復矣。是日適當星期二之晨。敦企以協同偵察故。偶經第五花園路。忽俯首見地上遺白粉一簇。斷斷續續。雖若信手拈來。而一一都成妙諦。蓋儼然一

人形也。上具一人首。次二肩。再次爲臂。自臂而下。則付闕如。細審之。左手似執三叉之矛。作猛刺狀。而矛鋒直指三十五街而東。敦諦視多時。意大疑。驟不得解。明知此必人有心爲之。以示暗號。但此暗號。爲何種人所爲。且其矛鋒所指。果時耶。地耶。抑人耶。一時殊不能解。決。於是躑躅道左。輾轉尋思。約越五分鐘許。意忽悟。乃不覺啞然失笑。自語曰。吾憶之矣。此乃崇拜惡魔者之暗號。東方諸國恆有之。我胡竟不之省也。少頃。必有彼同黨中人至此。觸於目而爲之駐足者。我曷少待之。以覘其異。語未已。果有一人自韋淘富街而至。年約中旬。衣裳楚楚。行時恆以目注地。且俯其身。若犬之嗅地者然。舉止跼蹐。面容亦慘淡無人色。口中則常喃喃自語。但聽之不能辨。旣而行。



益近。驟見粉痕。面似露喜色。遽一躍至其前。立未定。復舉目左右。作狼顧。惟恐己之行藏。爲行道之人所覺察。是時敦企適距離稍遠。且行且仰視高屋之頂。佯爲未見狀。其人遂不復介意。就繪象審視之。凝思片晌。卽匆匆循矛鋒所指而行。敦企俟其行少遠。潛步尾之。不數十武。又見道左有白粉繪成長矛狀。惟其端則祇二叉。其人步近所繪處。復稍稍審視。更循之而前。迤逦行抵第一花園路。而粉痕又見。惟視前又不同。乃係(12)(2)(14)數號碼。其人至是。似心中已大悟。知所適從。於是亟亟前趨。其行愈促。敦企本遙遙尾其後。慮相距太近。爲彼所覺。轉於事弗便。不圖一轉折間。其人忽失所在。敦企旣覓之不得。卽亦舍之。蓋敦企自見彼三處所繪之粉痕。心中已恍然。

了悟。知彼黨且開會。而開會之期。則尙在二日後。此時不必亟亟覓之。於是仍從原路返。冀歸途中。或更有所遇。方折回至粉痕處。一舉首間。忽又邂逅二人。一爲少年男子。一則容光射目。翩翩絕代妹也。二人徘徊瞻顧。正注目於粉痕之次。敦企且行且偷視。此男子形貌詭祕。殆必爲先一人之同黨。無復疑義。惟女子則衣飾華貴。舉止大方。殊不類下流社會中婦女。意者其亦名門閨秀。而爲彼邪黨所引誘至此者乎。意欲潛尾之行。繼轉念距開會之期。尙有二日。不若俟彼時羣邪畢集。然後蹤跡而往。一鼓擒之。此時何必徒勞往返。計畫既定。卽時歸寓。先將此事報告於尼。時尼方獨坐書室。手一報紙。俯首注目而視。忽門闢。見敦企匆匆入。面有喜色。知必有所報告。乃推

椅起。緩步至窗前。呼之曰。敦企。汝歸乎。邇者達若一案。我輩日夜僕僕。四出偵緝。乃竟無一毫之端緒。我殊悶悶。今汝早歸。且欣欣有喜色。殆將得佳消息來告我耶。敦笑曰。然。頃我乃於無意間得之。顧君亦嘗聞東方風俗。有剋期開會。崇拜惡魔之事乎。尼曰。知之。此會約閱三載。乃一舉行。君言及此。得毋彼達若卽其流亞歟。敦企曰。是則猶待重探。惟此會盛行於東方。倫敦巴黎。亦間有之。而我國未之前聞。不意頃方躑躅道中。至第五花園路。瞥見道旁有可怪之粉圖三。推測久之。乃始悟爲該黨之暗號。一指其處。一示其期。一則告以開會之時刻也。尼曰。何言之。請君詳以告我。敦曰。第一圖繪一人形。手執矛。矛鋒東指。其義固極顯然。蓋指會場在此路之東也。其二爲「

又之槍。吾又知彼以又數之多寡。喻時期之遠近。一又爲明日。二又爲又明日。計時卽星期四也。其三則書(12 2)及(14)數號碼。吾甫見時。頗踟躕不解。繼乃憬然大悟。知前二圖旣示以會場及日期。此復告以時計之數也。十二時爲夜半。十二之下。復加以二。合之爲十四。乃逾夜半。又二時也。維時適有一黨人過其前。瞻顧久之。始行。余卽輕步躡其後。覘彼所往。果向此路之東。爲第一花園路。後歸途中。又遇二人。爲一男一女。余以迫欲告君故。未遑窮其所之。然料彼會場所。相距當不遠也。尼曰。此間旣有此祕密之集會。無論達若與會與否。吾必往一覘之。屆時君卽與我偕往。何如。敦企曰。可。惟慮彼中會律森嚴。吾輩欲入無由耳。蓋我昔居東方時。曾冒險一赴會場。

故於彼中規例。知之頗稔。當宣布開會宗旨後。卽按冊循次呼會友名。一一察視。脫多一人。衆必起而盤詰。稍一不慎。卽形跡露而生命危矣。言未既。門鈴忽琅然作聲。足音繼起。則門者已手一函。匆匆逕入。

第五章

尼接書。卽拆視之。讀未竟。顏色驟變。口中嚙嚙不止。旣而起立。復微歎一聲。以書授敦企。敦企莫解其意。急展視之。則警長何勃林所寄也。其文曰。

尼君鑒。刻接某醫院報告。知柏爾嗎忽爾脫逃。先是柏有病。送往某醫院診治。已有日矣。昨日亭午時。忽有二人同車赴院。進謁院

長。自言係警察署偵探。奉警長命。將挈柏返署中。訊問一切。院長信之。且柏病亦告痊。遂任令護之去。既而忽又生疑。擬發一電話詢之。忽電話鈴驟響。聆之。則正來自警署者。院長大喜。乘間詢以柏爾嗎。則答云。彼病已痊。刻當留署定讞。不復送院云云。院長聞此後。意乃釋然。不復置問。直至今日。余派人往取柏爾嗎。院長乃大驚。始來署告我一切。彼二偵探固僞託者。卽後來之電話。亦不知何人所發。而爲時既越一日。柏遁且遠。不知所之矣。僕聞信之下。且怒且恨。不知所爲計。特飛函告君。君其爲我策之。何勃林上。敦企閱竟。甚恨院長之鹵莽。致爲所愚。扼腕不置。旋舉目視尼。見尼方默坐安樂椅中。俯首沉思。若無意與已談論者。遂亦不遽與言。正

嘿嘿相對間。門忽闢。巴脫西自外入。匆匆至尼前。告曰。頃有一女子。自稱從遠道來者。造門求見。余詰以來意。則不肯言。視其年。似尙幼稚。而面目嬌麗。宛轉動人。似此少年女郎。不憚遠道而來。殷殷進謁。且語言尤極懇切。殆必有大難之事。將就商於君者。今方待命於外。聽君進止。尼聞言。卽曰。命彼少待。我卽出。巴諾而退。尼亦起立。徐步出室。果見一少女徘徊廳事間。見尼至。遽趨前迎。謂曰。君其紐約大偵探尼楷忒君耶。尼領之。但見女衣常服。風雅宜人。而舉止亦頗端莊。絕無輕佻狀。尤足令人心折。少女又曰。今者妾貿然造訪。殊嫌唐突。惟君恕之。妾夫爲哥洛敦伯爵。英國產也。刻方假寓於亞勃唐逆旅。暫作寓公。蓋妾等來此。已三來復矣。當妾將次離國時。曾謁警長

不脫斯於蘇格蘭野特警署中。詢以紐約偵探。孰最著名。彼即以君之姓氏及居址見告。今得晤君。妾心幸甚。蓋妾今來此。將懇君爲將伯之助也。尼曰。且試言來意。苟可助力。當無不惟命。少女曰。妾夫年長於余。家財尤富。惟性情殊怪誕。恐不免流入邪僻。妾心早憂之。乃近數月來。妾夫復受邪黨之煽惑。執迷不悟。勢將入彼網羅。失今不圖。後悔且奚及。妾情急無計。就商於君。惟君將何以教我。尼曰。汝所謂邪黨。果何所指。抑其宗旨若何。答曰。此邪黨之名。妾亦不之知。但微知其宗旨。則爲崇拜惡魔者也。先是妾夫游巴黎時。識一友。友卽該黨中人。後不知如何。乃不果。迨妾夫甫返倫敦。而友函亦踵至。妾夫未及卒讀。遽命首途。遂與妾相偕至此。在此二三星期中。妾夫竟



日勞勞行蹤殊詭祕。妾詢之。則堅不以告。妾但知其於此星期四之晚行將入彼牢籠矣。尼奇異曰。彼既堅不告夫人。夫人又係初初來此。人地生疎。復安從得此隱情耶。少女聞言。語似塞。既復強笑而答曰。妾夫雖不肯告妾。然彼每入睡鄉。輒喃喃作嚙語。述彼日間所作事。妾既約略得之。今晨妾夫離寓時。妾乃命一侍女尾其後。而妾亦暗暗隨之。故能畧得其梗概。尼曰。然則道中所繪之粉圖。夫人當亦見之矣。言次。卽轟舉敦企所言。述之少女。少女聞之。顏色乃驟變。狀頗倉皇。曰。異哉。妾所祕爲獨得者。乃君已前知之。語時。微撼其首。頗改常度。先是尼見此少女之來。事情兀突。心已疑之。意謂其貌其年。何適與敦企所邂逅者。無少差別。人情變幻。得毋卽爲彼黨所遣。將

藉端以嘗試我乎。故與談論時。竊竊窺伺其顏色。今觀此狀。益大疑。因以言迫之曰。吾不但見其圖。并能詳其意。且知夫人行時。曾與一少年男子偕。此少年男子又爲誰耶。少女不能答。益踟躕不自安。既而曰。事迫矣。他且勿論。妾欲於彼黨未開會以前。急設一法。阻止妾夫。使不赴其會。君其能爲我臂助否。尼於是時。胸中已有成竹。乃曰。夫人倘以強力阻止彼勿往。殊非計之善。以鄙見觀之。不若俟伯爵赴會時。仍尾之往。再陰謀所以保衛之策。夫人以爲何如。女撼首曰。否否。苟縱之入會。疇復能保衛之。此著似不妥。尼曰。無傷。吾自有保衛之策。可勿慮也。惟此間邪黨甚多。網羅密布。吾不爲伯爵慮。乃轉不免爲夫人慮耳。女聞言。又似驟觸其隱衷者。乃躍身起。愠言曰。君

言胡乃倒置。吾所弗解。尼坦然答曰。吾謂伯爵雖惑於邪黨。然距赴會之期。尙有二日。不難徐設法以保衛之。至夫人處境之危險。則殊有甚於此者。蓋彼黨旣偵知夫人阻止伯爵。不令赴會。必且怒目切齒。思所以報夫人者矣。少頃。夫人歸途寂寞。踽踽獨行。卽不無可慮。雖然。吾當爲夫人善謀之。言已。趨出。召巴脫西謂曰。汝速更裝。並僞飾面目。務使彼婦末由辨識。然後靜伺諸門。俟其出而尾之。慎勿相失。復回問敦企曰。頃汝歸途所邂逅者。其卽此少女乎。敦亟應曰。然。我頃欲尾之而不果。詎知事乃奇巧。一至於此。彼竟不召而自來矣。特未知彼向君絮絮作何語。盍請告我。尼曰。據彼所言。汝前時尾隨之男子。卽其夫哥洛敦伯爵也。當哥出時。彼曾遣一侍女躡其後。而

己亦潛尾隨之。爲時未久。君必尙能憶及。究竟彼二人相距。爲路幾何。且道中亦曾見有侍女否耶。敦曰。無之。是殆彼誑言耳。頃我所尾之男子。與彼相距。實在百碼外。望之且弗能及。偵於何有。吾意彼特自惑於邪黨。故躑躅以覓該會所在耳。尼笑曰。汝言正合我意。我今欲以彼所嘗試於我者。轉而嘗試於彼。我先入。汝可速改飾面目。趨進吾前。吾將復有所命令。敦諾而去。尼乃復入廳事間。仍與少婦談論。有頃。忽聞履聲。漸近門次。門闢。一哀耳蘭人入。面赤而肥。大類蘋果。旣入。卽趨前與少婦爲禮。尼謂曰。此吾友麥霏君也。饒膂力。武勇過人。余以夫人歸時。影隻形單。慮或爲匪人所算。特倩彼護之。語已。復向敦企作諄託狀。女稱謝。遂別出門。尼亦亟亟更裝畢。出賃

一車疾馳出少婦先。半小時後。尼已抵威淘馥。入亞勃唐旅館矣。出一刺授寓傭。謂曰。吾欲謁哥洛敦伯爵。請爲我入白。我卽待命於此。寓傭方假寐。驚起。揉目視之。則一中年教士也。復視其刺。上書其名曰施全奧。寓傭遂持刺入。未幾。一人出肅客。卽伯爵也。伯爵謙恭有禮。言動一切。亦復端直無欺。尼略與接談。已識其品概。二人旣入應接室。尼忽作驚惶狀。率爾言曰。僕今來此。特以一惡耗報君。君願聞乎。言次。復起而左右顧。曰。此間屬垣有耳否。伯爵曰。無之。君欲言卽言。胡至張皇乃爾。尼曰。僕所欲告君者。事殊秘密。不得爲他人所聞。不爾。君且怒僕之鹵莽。而加譴責矣。語至此。復趨門次。作矚視狀。伯爵見其舉動詭祕。莫測其由來。意大惑。已而尼復就坐。小語曰。此間

有一崇拜惡魔之邪黨。君知之乎。伯爵憤然曰。知之何爲。尼探得其意旨。卽乘間言曰。君夫人爲邪說所惑。不日且背君而入其黨。君乃不思設法以阻之耶。伯爵曰。然則爾爲誰。來此何事。尼岸然曰。吾教士也。吾有名刺在。君豈未之見乎。伯爵不語。疾趨至寫字檯側。引屨出手槍。突舉指尼面。呵之曰。咄。聆爾所言。未始不媿媿動人。特恐教士其外。而邪黨其中耳。爾輩誘惑吾妻。猶不足。乃復來誘惑我耶。須知我成竹在胸。決不爲爾輩所動。實告我。爾是否卽邪黨。將來此誘惑我者。卽不然。爾亦必將爾來此之目的。剖悉示余。若仍是藏頭露尾。則此槍不爾宥也。言已。捫機待發。尼止之曰。勿爾。君日來殆一意專注於偵察。遂致心目中。似無時不有一邪黨在。指鹿爲馬。固所宜。

然。顧我審視君顏。似曾相識。抑君與彼英倫湯姆森君。得母有瓜葛。不然。何面貌之神似也。伯爵聞言。遽擲去手槍。矍然前問曰。君識湯姆森乎。彼正僕之兄也。乃彼自前歲失蹤後。迄不知其所在。君既見之。殆彼猶在人世耶。尼歎曰。君來晚矣。脫君早三星期至此。或能遇之。蓋彼爲邪黨所謀斃。已二旬矣。伯爵大驚曰。謀斃乎。是必又遭彼達若之毒手。殆無疑義。余與達若不共戴天矣。言時。俯首切齒。悲憤不可名狀。尼覩此。知其人實爲一端方正直之士。決不至迷信邪黨。益見少婦所語。皆屬子虛。尼於是謂伯爵曰。實告君。我非他。乃紐約偵探尼楷忒也。刻正爲偵緝達若事。久不得要領。故不憚冒昧至此。冀君或有以助我。言次。復詳述少婦干謁事。並其所言。伯爵曰。彼所

云云。實與彼之所爲。大相背戾。慎勿信之。彼蓋真迷信此邪黨者也。尼曰。然則彼來干謁我。其目的安在。伯爵曰。彼之迷信邪黨。若醉若狂。已非一日。所以久久未能入會者。以我中爲之梗也。自知此次隻身赴會。吾必復出而勸阻之。彼聽我則大乖夙願。不聽則有損愛情。輾轉無計。遂迫而出此狡獪手段。以期兩全。彼蓋知君與我素昧生平。特作此言以惑君聽。君必信之。然後藉君之力。羈縻吾身。而彼乃得自由入會矣。初不料君之明燭於幾先也。今旣若是。吾當俟至夜分。親往覘之。君亦願與我偕行乎。尼曰。甚願。惟彼黨開會之期。由第二圖推之。當在二日後。今君勿亟亟。可徐圖之。且吾有一言見問。頃聆君言。似君與夫人伉儷之間。互相情愛。未嘗少間。夫人何至自外



於君。而忽紛心於邪說。此其故。君能爲我述之否。伯爵曰。言之甚長。吾妻之見惑於邪黨。蓋三載矣。時在我結婚後。未及一年。正吾兄湯姆森失蹤時也。是日我方自巴黎歸。入門。見吾妻正立於中庭。其旁三五成羣。坐客甚夥。審之。則皆面生可疑。無一爲余所素識。且舉動間。亦似有異狀。余竊矚久之。逕返內室。無何。諸客亦紛紛去。吾妻入。余起而詰問之。則以跳舞對。其時吾與吾妻愛情方摯。信其言。遂不復措意。迨後。之數客者。乃數數至吾所。與吾妻言論一切。殊形詭祕。吾心疑之。乃俟彼等會晤時。設法伏室後。得備聆所言。吾始大悟。知此輩蓋皆邪黨中人也。吾於是力勸吾妻。勿入彼黨。而吾妻迷信已深。竟不之省。此次託言游歷。亟亟束裝來此。殆……言未既。忽門鈴

驟作。履聲橐橐而至。尼急起。自窗隙窺之。則伯爵夫人歸矣。尼念彼行在我前。何乃濡滯若是。意者敦企知我之必來是處。惟恐不期而遇。或有未便。特紆道以延緩其時乎。然觀夫人面上神色安定。略無疑意。既至中庭。卽入一側門去。足音漸遠。蓋已逕歸內室矣。尼於時不安於坐。卽欲告別。伯爵急起挽之曰。且止。吾兄被害之歷史。君猶未詳告余。胡乃遽言去乎。尼乃復坐。曰。僕與令兄。本不相識。一日。余因事至一友人所。偶與令兄遇。傾談之下。恨相見晚。遂各道姓名。臨別。令兄復殷殷約以晚間過訪。余諾而歸。既暮。余掃逕以待。乃直至黃昏人靜。而蹤跡杳然。余方竊歎人情澆薄。友朋交際之間。往往心口不能相應。而斯人誠摯若是。亦復未能免俗。正疑詫間。忽聞馬蹄

得得。自遠而近。及門。卽戛然止。以爲此殆近似矣。不意鵠候數分鐘。漸聞門外人聲鼎沸。而令兄仍不至。怪而出視之。則見一皮篷車停道左。中有一人。倒斃車箱之上。詢諸御者。御者瞠目不能答。余就而審視。則此倒斃者非他。正令兄也。偏體無他傷痕。惟胸口露一小匕首。鋒刃大半陷肉中。余覩此。乃大惶駭。蓋此車正在行時。而兇手乃能飛擲此匕首入車。中其要害。其手法誠不劣。吾料非達若莫具此驚人技也。伯爵聽至此。拍案呼曰。咄咄。此狠毒之殺人賊。吾誓必殛之。以雪吾憤。又轉身謂尼曰。實告君。彼達若實吾哥氏之大仇也。達若以幻術斃吾宗。已三世矣。吾祖慘斃其手。吾父又繼之。祖父大仇。至今未雪。然自是十餘年來。不復得其消息。方謂此賊罪惡貫盈。必

遭天殛。詎知彼猶在世間。今吾兄又遭其毒手矣。門衰祚薄。吾族之存於今世者。惟余一人而已。此仇此恨。胡能不報。惟願君助我一臂之力。共圖此賊。則沒齒不忘大德。尼曰。可。僕當先往偵彼等開會之期。是否確爲星期四。然後再定計擒之。明晨九時前。君可立厲前眺望。見有一人。眇一目。而蹙蹙以過。君前者。君可卽就其人。索一紙。然後趣歸密室。闔戶閱之。余所欲言。卽由此紙以達於君矣。惟此事在君夫人前。切須祕密。君其慎之。伯爵唯唯。尼又曰。今與君談論久。夫人或因見疑。非計也。君曷若往告之。謂有一相識之教士。便道過厲。並求介紹。以見夫人。彼若固辭。則亦無事勉強。僕意蓋欲藉此以安其心。使無復他慮耳。伯爵曰。可。請君少待。吾當往告之。言次。卽起

身徐步入。

第六章

尼起取帽。出立應接室前。瞥見伯爵自內室出。向之頷首。不言而笑。尼會意。急趨赴之。入室。則又大愕。蓋見伯爵夫人方與一少女相對坐。少女姿容豔絕。望之如仙。手中執玫瑰花。目光流盼不已。此非他。蓋一見卽識其爲逃犯柏爾嗎也。柏爾嗎自醫院脫逃。乃竟匿迹於此。殊出意外。顧心中雖甚駭詫。而面上則鎮靜如常。不敢少露。伯爵卽爲介紹於其妻曰。此施全奧君。亦英國產也。近以傳教至此。復顧謂尼曰。吾妻不諳禮讓。諸乞鑒原。言次。又指柏爾嗎曰。此乃吾妻之閨友。柏公主是也。尼聞言。僞爲惶遽狀。俯首與之爲禮。曰。僕得仰瞻

丰采。忻幸奚若。二女傲態可掬。略與一點首。仍復談笑自若。置尼不顧。尼小坐片刻。亦卽辭出。瞥見巴脫西僞裝一售報者。手挾晚報數紙。躑躅途中。尼卽託名購報。呼之近前。小語曰。余頃於無意中。偵得彼柏爾嗎伏匿於此。今余將返舍。汝可暗伺此寓前。勿相離太遠。脫見彼婦出。卽潛尾之。慎勿再失彼蹤跡。是所切囑。囑畢。尼卽返辦事室。則敦企已先在。一見尼至。卽問曰。君今日曾遇柏爾嗎乎。尼知其言出有因。乃轉問曰。君豈已遇之耶。敦曰。惜未確覩其面目耳。顧我聆其嬌音。嗅其芳澤。卽知舍柏爾嗎外。當無第二人也。尼訝曰。何以言之。敦曰。頃奉命護送彼婦返寓。旣至。方轉身欲歸。忽見有一雙馬車。飛駛而至。旣抵亞勃唐客館。車驟止。一少女自車中出。面覆厚網。

披大衣。雖其身材及面貌若何。一時無從辨別。顧行及我前。驟有一種異常芳烈之氣。直撲鼻觀。竟與前此柏爾嗎所施之薊澤。略無少異。不甯惟是。將入門。彼御者趨前請命。彼則又告以晚間十時後。仍驅車待此門外。言畢而入。其語雖甚低。然余耳尙聰。頗能聆其音而辨之。尼曰。誠然。我頃亦於無意中見之。今彼尙坦然坐哥洛敦伯爵內室也。敦企乎。洵如爾所聞。則今晚十時間。彼不知復將何往。我欲命爾晚餐後。亦駕車遙待於彼地。見其出而而尾之。先窮彼所往。然後徐圖逮捕之策。何如。敦唯唯應命。尼又曰。今此案漸有端緒。由此追捕。或不難一網盡之。所慮者惟彼黨開會處所。及其日期。或更有變動。則奈何。敦曰。彼黨有此秘密之舉動。或虞事機且洩漏。因而或

改其期。或改其地。亦固意中事。雖然。我當於星期四之午。再往第五花園路覘之。倘復繪有粉圖在。則我但循圖繹義。卽恍然矣。今試設一比例以告君。譬如其圖繪三北字。則其地必改設於原定會場之北。非逾三宅。卽越三街。至其期則或以號碼。或以他種之暗記。此則變幻無定。末由逆億。然余雖不敏。苟接觸於目。卽不難了悟於心。君無慮焉。言次。共就晚餐。餐畢。時鐘已琅琅報九下。尼乃對鏡更裝。復往亞勃唐旅館。寓傭舉首見一富商入。衣服麗都。氣概軒昂。乃急起逆之。尼卽前謂曰。吾聞之吾友言。貴寓屋宇軒暢。酬應尤周。特介紹余來此。暫作寓公。惟據吾友云。貴寓最精美之房屋。莫如四十二號。刻已有人賃去否乎。寓傭急應曰。唯唯。此屋尙未賃出。君需此屋。卽



以賃君言已導之入。此屋蓋與伯爵所居。正相對峙。尼日間曾留意及之。故指名索此屋。尼既入。欵坐椅上。手一報。佯爲閱視狀。而目光則時時注伯爵室中。以覘動靜。時已在十句鐘後。伯爵室中厚幙低垂。絕無聲息。心方竊竊疑之。忽聞步履聲驟起。自內而外。急睨之。則又驚疑交集。蓋初意出者非柏爾嗎。卽彼伯爵夫人耳。詎知不然。則見伯爵一手執帽。忽忽前行。似將外出狀。而柏爾嗎及伯爵夫人。則睡髻欵側。亭亭不前。轉似從其後以送之者。尼自思伯爵於日間談論時。偶及邪黨二字。輒爲之髮指眦裂。儼然一剛毅男子也。今乃夤夜外出。二婦又殷勤送之。是其外出之宗旨。殆必有與二婦相同者。何其心口之不相應若是。正疑慮間。又見伯爵止立門旁。狀若躊躇。

一事。一時未能驟決。旋聞柏謂之曰。君且去。我儕靜坐於此。以待君歸。伯爵唯唯。遂出。二婦亦反身入室。闔戶如前。尼是時心亂若焚。絲茫無所得。欲靜覘二婦之舉動。又寂然未有所見聞。惟盼伯爵歸時。或舉所往之目的。告之二婦。屆時當不難竊聽得之。乃約越一小時。而伯爵未歸。消息殊杳。尼正不勝其躁急。忽聞對室闐然有聲。門旋關。則柏爾嗎已衣裳楚楚。徐步而出。尼見之。大喜。卽亦置報於囊。起身出室。意欲從升降器下。乃屢撥壁間之樞紐。轉動殊弗靈。時柏亦倚立於旁。見尼力撥機關。終無效果。不覺回眸一笑。百媚橫生。一若對尼有無限深情者。尼亦不覺靦然色喜。以爲己變形易貌之手段。殆臻極點。以彼柏爾嗎之靈心慧眼。熟視久之。且不我識也。於是乘

勢趨前。柔聲謂之曰。密司。此升降器已壞。曷自彼左梯下乎。柏微笑曰。久待於此。亦殊無謂。卽自彼左梯下可耳。言次。以纖指下其網。覆罩如前。尼思我之來此。正爲爾故。爾不能先期遠颺。雖自韜晦。亦已晚矣。旋聞柏又嬌聲問曰。聆君語音。頗似法國產。然乎。尼曰。否。僕生長於企卡哥。乃吾美西方之大城也。試問密司。今將安往。僕試爲密司覓一車以代步。何如。柏欣然曰。敬謝盛意。妾所乘之車。本約於十時後。來此相接。顧乃爲哥洛敦伯爵乘去。迄未歸來。幸今夕天氣頗晴朗。燈光輝映。妾寓亦尙不遙。意欲卽徒步前往。藉資疎散。惟宵深人靜。未免稍覺孤寂耳。尼思柏胡乃坦易若是。不但了無隱諱。且與已以絕好之機會。遂乘間言曰。僕本出而散步。無所事事。倘蒙不棄。

僕願伴送密司歸去。柏又稱謝。言次。二人步至大街。街上輪蹄寥寂。行人已稀。尼復曰。密司將何道之從。柏曰。妾所居不遠。卽在五十九街也。尼訝曰。彼處距此雖不遠。然亦幾及一英里。密司願能徒步及之乎。柏笑曰。然。君反憚其遠耶。言次。二人攜手同行。且行且語。尼見柏率直無詐容。益竊竊然喜。以爲我改裝後。彼匪特不我識。且儼然以富豪見待。意致更殷。思及此。乃佯作舉止輕佻狀。以取媚於柏。柏亦喜笑自如。非常親熱。俄而行經第五花園路。柏忽指謂尼曰。此間市肆。可謂盛極。雖在深夜。其熱鬧不減於白晝也。言次。卽駐足一大宅之前。尼問曰。密司所居。尙遠在五十九街。顧曷爲止立於此。柏徐答曰。此室固非妾寓。然妾欲一視我女友格美利耳。尼於無意中。驟

聞其道及格美利之名。不勝驚駭。初以路燈乍明乍暗。視線所及。未能遽辨。此時審諦之。則柏所駐足處。正哥斯氓之故宅也。室中燈火熒熒。知尙未睡。旋聞柏又曰。君識密司格美利否。彼固一好女子也。近以其父暴亡。故悲慘之餘。夜不成寐。此時燈火尙明。殆未就睡。君奔走勞頓。盍與妾偕入。少假休息。且請君爲我一按門鈴。何如。尼聞言。始恍然於柏自醫院逃逸後。怙惡不悛。今復以妖術蠱格美利。格美利年少無知。必易受惑。可危極矣。今不如乘機偕入。見景而行。且有嗎西足爲我助。卽欲就此擒之。當亦匪難。思念間。未及置答。柏又曰。深夜造人居。良非妾意。特以今午話別時。彼曾叮嚀相囑。謂夜間必一過其居。今旣承伴送至此。曷亦小住爲佳。雖然。君與妾同行伴。

里許。而君之姓氏。迄未見示。脫少間介紹於彼。而不能舉姓氏以告。彼不幾謂妾爲妄人乎。時尼已前叩其扉。鈴聲琅然。一人應聲而出。尼意此應門者必爲嗎西。卽當以目示意。俾預備一切。爲併力合擒之計。詎知門闢後。舉目一瞬。不覺大失所望。蓋應門者非嗎西。乃一兇悍之黑奴。二目灼灼。一種猙獰怪惡之狀態。尤爲可怖。隱念此決非哥氏之僕。吾歷來出入其家。非一日矣。胡乃絕未見之。然事已至此。無可如何。遂與柏相繼入。既抵應接室。則見燈火光明。無異白晝。然四顧乃無一人。惟見應接室之後。有一複室。中隔一戶。帷幕低垂。自門際微覘之。電燈亦異常輝耀。且爐火之旁。隱隱若有人在。方猜疑間。柏已逾闕入。且舉手招尼。笑謂曰。伫立何爲。君雖未識吾友。吾

當爲君介紹之。尼不語。亦褰帷入。則見倚爐而坐者非他。卽格美利。惟仰首倚椅。木坐不動。見己至。亦瞠目若不相識。心頗疑之。旣忽悟己固變形易服而來者。格之熟視若無覩。又奚足怪。正轉念間。柏忽轉身謂曰。妾今將爲君介紹。特君迄未以姓氏見告。何隱諱之深耶。尼至是。乃突然言曰。余非他。乃紐約大偵探尼楷忒是也。尼以爲此言一出。格美利聞之。必且喜躍而起。而柏則駭懼倉皇。反身欲遁。是固意計中事。而詎料不然。第見二人安坐從容。顏色如故。少頃。柏始徐徐起。柔聲謂格美利曰。密司乎。吾不料是卽尼楷忒君也。尼君毅力熱心。護余至此。良足感佩。今特爲介紹於汝。汝其禮之。柏言畢。格四肢始蠕蠕然動。久之。乃起立。但向尼略一鞠躬。復倒於椅。一若受

催眠術之魔力。舉止皆不克自由者。尼覩此。且驚且怒。旋聞柏又大聲謂曰。尼君既來此。曷小坐乎。言時。鄙夷嘲笑之狀。畢現於眉睫。尼至是始悟身爲彼役。偶不經心。致受其愚弄而不自知也。蓋尼爲柏爾嗎識破。猶不在相偕下梯之際。當第一次與伯爵偕入時。柏已引睇知之。時尼雖小立卽行。未與周旋。然柏已從旁窺破其真面目。嘿計尼此時雖去。去而復來。固可預決。因時時注意室外。以覘動靜。迨後送伯爵出。見對室中坐一人。展報而視。縱面貌已異於前。而斜睇久之。真相乃畢現。蓋一經有心人之注目。自覺僞不揜真。況柏狡詐逾常。鑒貌辨色。而又預料其必至。故一見卽識之。尼此時雖深悔此來之孟浪。然亦無及。於是故示雍容。徐坐而謂之曰。汝既聞余名。亦



知懼否。須知今日又將捕汝去矣。柏身倚椅中。屢欠伸作倦態。答曰。汝之詭計。足以愚他人。而不足以愚我。汝始裝教士。繼飾商民。汝固善變。余亦善辨。汝須知今日相逢者。固亦一勁敵。今且請君入甕矣。尙敢大言不慚。妄欲捕人耶。語至此。卽顧格美利曰。此事無與於汝。汝可歸寢。格聞言。離座欲行。尼止之。格猶強立。弗之聽。尼乃按而坐之。曰。彼何人。何足指揮汝。汝端坐於此。有我在。勿懼也。旋謂柏曰。汝敢施催眠術於此良善之少女。使之供汝驅策。無敢或違。汝之罪。誠不可或道。今我旣至此。誓必擒汝。汝且一試我手段。言畢。疾探懷出手槍。直指其顛。按機待發。

第七章

柏見尼出槍指其顛。則縱聲大笑。歷數分鐘。猶嗤嗤未已。尼怒甚。顧無術以使之懼。欲竟發槍擊之。又恐槍聲一作。彼黨或聞聲蜂擁而至。自顧子焉一身。衆寡且弗敵。以是擊槍取準者久之。卒猶豫不遽發。已而柏笑稍止。大言曰。汝作此狀。將嚇人耶。抑自嚇耶。我觀汝直同兒戲。大足笑人。汝試思之。我深夜導汝至此。豈一無預備者。汝胡鹵莽乃爾。尼不答。柏復笑而言曰。觀汝虛空作勢。久久若此。毋乃太勞。實告汝。此槍胡足以懼我。尼乃乘間下其槍。仍坦然曰。爾言此。爾知懼矣。吾姑赦爾。言次。手略縮。槍忽不見。旣而臂腕一翻。則槍仍在手。堅執不稍釋。連腕輕靈。令人驚駭。尼蓋欲以此優尙之手法。顯示於柏。顧柏則瓠犀畢露。了無懼容。尼竟無如之何。不覺瞠目而立。焦

急久之。忽思得一計。乃佯以手槍入囊中。一探手間。突出一小磁瓶。拔其塞。疾傾注一巾令溼。時柏方斜倚於安樂椅上。驟覩此。心知有異。急躍起奔攬之。尼已飛步直前。卽以巾力塞其口鼻。柏趨避不及。方欲呼救。而口已不能聲。掙扎間。藥性已驟發。乃頹然如玉山倒矣。尼既得手。心稍慰。回視格美利。則亦昏昏若中迷藥。兀坐如故。尼乃急脫去柏之外衣。被格體。然後負之背上。復出皮帶束縛之。左右手各執一槍。以戒備非常。部署既定。奪門竟出。此複室中。本有小門二。一通應接室。卽頃間所從入者。更有一門。可直通廳事間。尼既達廳事外。則見雙扉緊闔。寂靜無人聲。尼乃直前闢之。既闢。卽又側身向後。略退避數步。以防不測。詎知果不出所料。門甫啟。突有二身軀偉

大之人。各手一槍。當門立。雙眸灼灼。面均作深黑色。一望而知其爲西藏產也。尼是時遑急無計。雖明知槍聲一震。匪黨必聞聲而集。然亦弗之顧。驟見之。卽舉槍疾擊。槍聲未絕。忽又聞多數之步履聲。雜然大起。自應接室而入。因思前後皆敵。進退無門。旣履此險地。稍一稽延。身且不保。乃連發槍擊之。幸彈無虛發。但聞砰然兩聲。二人卽已應手倒。時步履聲已自遠而近。愈聚愈多。尼乃一躍過二人。飛步越中庭。狂奔而出。方及門。門側復躍出二人。直前相阻。尼至是乃大窘。蓋手中雖執一槍。而槍彈則已空。無可轟擊。尼於是亦不暇取彈實槍。但冒險突前。舉槍猛擊。中一人顛。遽踣。又一人至。則力蹴以足。詎二人狀貌雖魁梧。力殊不敵。一轉瞬間。均踣地不能起。尼旣脫此

巨險出門。卽出警笛力吹之。旋有一巡警車如飛至。乘者五人。悉縱身下。尼審之。見敦企亦雜諸警吏中。心乃大慰。先是敦旣奉尼命。遂改飾面目。溷跡於亞勃唐旅館之左旁。泊尼與柏相偕出。亦卽尾之。俄而行抵哥宅。尼亦匆匆從之入。敦大驚。蓋自外窺見燈燭輝耀。人影憧憧。盡成匪窟。欲進援之。則又苦獨力之難支。躊躇再三。卒不得良策。乃疾趨往左近之警署。告以來意。遂偕警吏四人。驅車至此。斯時尼見援者已至。遂解其背上之縛。而以格美利付一警吏。謂曰。此女始而受驚。繼復中催眠術。困頓已深。厥狀若暈。汝可挈之往羅斯弗醫院中。交付醫士。囑速爲療治。事畢後。汝仍來此。毋怠毋緩。又顧謂敦企曰。此宅已成匪窟。余力負格美利。冒死衝出。竟脫於險。亦至

倖矣。顧余所奇者。自密室以達於廳事間。四面足音雜沓。似追者甚衆。乃甫出大門。萬聲都寂。曾無一人追逐。至門外者。斯何故歟。尼言時。則見三警吏皆叉手立其側。若待命然。乃卽謂之曰。君等可各攜槍械。爲余後勁。余今晚誓必廓清匪窟。以除此大患。三人唯唯應命。於是尼爲前驅。次敦企。又次則三警吏爲之殿。旣入。則屋宇寂寂。闕其無人。惟陳設一切。毫未更變。電燈仍上下光明。有如白晝。而頃時擊倒之四人。亦蹤跡具杳。不知所之矣。尼心深爲訝異。蓋此四人者。被擊倒地。絕非僞飾。卽不死。亦必昏暈移時。乃相距僅十分鐘之久。卽已不見。果安往耶。於是相將入密室。徧覓之。仍無蹤跡。卽柏爾嗎亦查如黃鶴矣。尼賦詫久之。謂敦企曰。頃間所遇。過眼卽虛。無論言

之他人將以爲妄。卽自問亦幾如處夢中。滋可怪也。敦企曰。彼輩卽極詭詐。必不能遁入地中。吾宜冥搜之。不可或懈。言次。衆人卽登樓入室。搜索殆徧。乃竟一無跡兆。俄而搜得哥洛敦伯爵於二層樓。和衣倒睡。鼾聲若雷。呼之弗應。撼之亦弗醒。尼無計。知其必受催眠術之魔力。致昏睡若是。因悟伯爵自十時後一出。久久不歸。蓋卽被囚於此。特不識彼黨必迷倒伯爵於是間。又何意也。尼是時且思且周察四室。復仰視天窗。則見天窗但虛闔。初不加扇。始知匪黨必自此逸出。而匿居鄰屋之中。故不可蹤跡。顧念此宅而外。左右一英里許。悉爲崇高壯麗之巨邸。正不知彼輩復匿居何所。諒必預營此狡兔三窟。出入自由。當不自今日始也。思至此。卽亦從天窗出。升屋頂視

之。則屋瓦鱗鱗。一望無際。更無由偵悉其所往。躊躇久之。卽援梯下。呼一警兵至前。謂曰。汝可歸署。爲我請命於警長。速再添派十人。來此巡邏。凡過鄰舍中有出入者。必須逐一盤詰。勿稍徇縱。晨餐後。余復將按戶清查。以窮搜此匪黨巢穴。不獲不止。汝先歸。其同伴二人。暫留此守視。俟續派之人至。以爲之代。警兵唯唯去。尼乃復謂敦企曰。吾輩窮索竟夜。亦可云心力交瘁矣。顧久羈於此。徒耗時光。汝不如先雇車護伯爵歸。余則繞道招醫士。卽踵至。以救之醒。敦應命。遂送伯爵返寓。未幾。尼與一年老之醫生。亦相偕至。見伯爵仰臥榻上。酣睡如前。醫生審視良久。乃出清心之藥水飲之。繼復以兩手摩挲其腦部。約五分鐘許。伯爵忽舉首大噫。張目遽然而醒。見尼等在側。



似欲有言。而囁嚅不能出口。尼乃就問曰。君亦欲得咖啡而飲之乎。伯爵欠伸凝視。頃之。始答曰。否。我不需飲。顧君爲誰。曷以名語我。尼微笑曰。君胡善忘。乃爾。然試憶之。向所稱教士施全奧者。得母有類於我否。伯爵聞言。始悟。乃曰。君誠善變。然詎余所能料哉。尼乃備舉其昏臥情形。一一告之。並轉詢以夤夜外出之故。伯爵曰。余以監察吾妻故。夜不交睫者屢矣。昨夜晚餐畢。腦痛驟作。正坐臥不甯之際。柏公主忽行近余前。謂彼善撫摩術。但一著手。可立瘥。意致殷勤。情殊不可却。時柏亭亭立於余前。容光照人。微聞薌澤。余已爲之心醉。旋復輕舒皓腕。爲余撫摩。且摩且以盈盈如水之眼波。逼注余面。久之。余知覺忽全失。昏然若迷。後此若何出門。若何而昏臥於彼宅。則

均不之憶矣。試煩君一瞻時計。今何時乎。尼曰。頃已琅琅報三下。距君赴黑甜後。蓋五時矣。言次。復以在旅館中所見語之。伯爵矍然曰。然則吾妻安在。君知之乎。尼曰。否。自我輩挈君歸時。彼已不知何往。然幸我先見及此。暗中已預爲布置。尙形周密。今君夫人雖不見。或不至有意外之虞。母戚戚也。實告君。君頃所稱柏公主者。卽彼達若之黨羽。恃其幻術。靡惡不爲。曾爲余捕而置之獄。復遁去。余先時卽欲告君。乃未得其間。致君復墮其術中。今夫人受惑已深。冒夜而出。直自蹈於險而不悟耳。伯爵聞言。以手支榻。力躍而起曰。以今計之。距彼開會之期。僅止二日。我輩必在此二日之中。急設計捕柏而置諸法。不然。且恐無及。尼曰。是何必急急若是。我意不若俟彼開會時。

設計潛入。然後臨機應變。一鼓擒之。使無一漏網。此上策也。伯爵曰。君謀亦是。惟祝上帝助君。俾得早擒此邪慝。尼曰。上帝扶正抑邪。必能佑助。僕亦將恃上帝之助。轉以助君。第時迫事冗。不能更伴君於此。今告別矣。伯爵再三稱謝。遂送之出。時天已遲明。東方漸作魚肚白色。尼不再延緩。一躍登車。疾驅返寓。甫入門。瞥見其臥室門外。高揭一紙。急取視之。其文曰。

尼楷忒君鑒。頃汝已入我網羅。乃復脫去。汝亦狡矣。雖然。汝卽甚狡。亦終無濟。蓋汝固無日不在余掌握中也。汝所派留守之警察。可卽撤回。此輩蠢蠢。四周呆立如木雞。又何益也。再汝夥伴巴脫西。頃已爲余所獲。不日將處以極刑。恐勞注念。并以布聞。達若上。

尼闖竟。始憶昨夜自昏達旦。果未見巴之蹤跡。是巴爲達若所獲。殆無疑義。於是且憂且怒。蹀躞室中。輾轉不復就寢。

## 第八章

星期四之夕。鐘鳴十下。第一花園路及二十街之轉角間。有一衣服麗都。容貌俊偉之少年。獨立路隅。昂首轉目。炯炯四視。若有所期而未至者。其人爲誰。卽尼楷忒之變相也。距尼所立處。約十碼許。則有一轎式之馬車駐焉。御者倚坐駛臺。垂首及胸。神疲不振。若久俟其主人不至。而不勝焦灼者。無何。有二人自遠而至。前一人匆匆前行。目不他顧。似頗急遽。後一人則狀類洗衣公司之侍者。挾小包一。緊隨之行。俄而行近尼旁。侍者所挾。忽不期而墜於地。尼卽飛步至車

旁。與御者附耳作數語。御者會意。卽離座而關其扉。時街旁店肆之門。都已嚴閉。行人寥寂。電燈亦乍昧乍明。前一人行近車側。尼突挺身出阻之。曰。頃見有人遺一物於途。其爲君之物乎。其人似逆知所言之虛僞。坦然答曰。余未失物。失物者必非余。言時。仍促步而前。不稍駐足。尼復曰。此物頃我拾得之。四瞻道中。初無他人經此。則此物非君所遺而誰遺者。君曷小住。以覘其是非。庶免後此之轆轤也。其人仍弗之信。搖首答曰。果有所遺。君自貯之。我未遺物。且有要務在。不暇與君爭辯也。言已。揮尼於側。方奪路欲行。忽彼後隨之侍者。突前執之。復以一手扼其吭。使不能聲。御者則就車中取梏。梏其手足。不俟分說。遽納之車中。尼亦一躍上。挾之坐。鞭聲一起。則車已絕塵。

行矣。少頃。尼始謂之曰。吾與君無仇。屈君入此。初無他意。蓋欲藉行吾計耳。吾計既行。卽釋君去。君毋慮也。然君或大聲呼救。冀敗我計。則我亦有箝口之法在。語時。舉手作勢。示將復扼其吭。其人曰。止。我既爲汝所刼。雖呼奚益。第汝命意所在。盍見示。尼曰。此無庸我喋喋。數小時後。汝卽當了然矣。其人曰。是則我之被拘。亦殊無謂。且我正將赴一特別之期約。爲爾所阻。實大乖我願。我與爾素不相識。乃無端要我於途。不情孰甚。尼笑曰。我之要君。正爲君將赴是約耳。且我固識君。君非密司忒戚爾帥耶。其人曰。然。然我之赴約。又何涉於君。而君必阻之。何故。尼曰。吾將代君以赴是約。戚大笑曰。君未明此中規例。貿然前往。是不啻羊入虎口也。今君雖無禮於我。然我轉不

忍觀君之自投於死地。而聽君前往。且君既欲赴是約。亦知彼會場所在乎。正言時。車已戛然止。尼小語曰。此吾居也。今請去君足上之桎。俾君自行。既下車。尼卽挾之曲折行。旋達密室。尼乃指一最新式之椅。謂曰。盍坐此少憩。倘君能惟命是從。則當盡去君手之所桎。俾君得以自由。戚聞言。坦然就坐。俄而忽厲聲言曰。君去桎而羈我身。是仍妨害我自由也。與不去何異。且我今夕之約。終不能不赴。時尼方立其旁。以手摸索彼椅後者久之。斗聞砉然一聲。耳爲之震。戚驚起。則已有物格其前。欲離座而不可得矣。蓋此椅之左右扶手處。咸製有極巧之暗機。自後一撥。卽有物突出。圈繞其前。製巧而堅固。逾常。椅之全體。以橡樹爲之。而鎖置於地。以故雖至有勇力之人。亦不

能負之而逃。戚既被拘。無可施展。乃淡然謂尼曰。君避禁錮之名。而所爲乃甚於禁錮。余固無能爲力矣。然試問君將若何。尼不言而笑。促步至室隅。攜一鏡架。復引屨出毛筆顏料及諸飾品。更至戚前。對鏡坐。一一改飾。按戚年逾三旬。身材修短。適與尼相若。惟髮作淡黃色。口有微髭。右額間有一大疤痕。下頷較尼略豐。而耳鼻種種。亦與尼絕弗類。然尼一一對之仿倣。約歷數分鐘。面目已爲之一變。蓋儼然一戚爾帥矣。匪特面目相同。卽笑貌聲音。亦無一不與之神似。斯時尼兀立戚前。戚則瞪目駭視。口中咄咄不置。旣而曰。爾技亦可謂神矣。雖然。爾今飾爲我狀。究欲何爲。且我與爾向無半面緣。乃今夕之事。爾何以悉知之。且知我名。此則我所百思而不解者。尼笑曰。今



晨甫侵曉時。有一人徘徊道旁。俯值彼聚會之暗號者。非君也耶。其時街衢寂寂無行人。君殆以爲己之所爲。決無人見。而不知我方踵君之後也。至君姓名。則自君逆旅主人處探得。今以語君。君當釋然矣。請君少待。小別數時。仍當晤君於此。圖書滿架。任取閱之。脫更有所需。則可按椅後之鈴。以呼僕應命可也。別矣。戚君語畢。卽反身扃戶而出。初。尼之要戚於二十街也。逆知戚必行經是地。乃命企克及敦企二人。一飾爲御人。一飾爲洗衣公司之侍者。預尾之行。旣至。則擲包爲號。以免於昏黑中。誤執他人。戚旣就執。遂驅車歸。敦企及企克亦至。共待命於書室。至是尼出。卽先謂敦企曰。時期將至。我輩可行矣。雖然。我有一言囑汝。汝其誌之。至時。脫我不免小露破綻。或瀕

於危。然未以暗號示汝。汝勿妄動。蓋入此奇奧之會場。諸非所諳悉。惟有臨機應變。而不能預決對付之方。苟一妄動。則我事敗矣。入會而後。可各任己意以行之。達若果在。則當以舉噓爲號。彼中我已預伏多人。聞號卽發。然後共起而掩捕。可一鼓擒也。復顧企克曰。彼會場所。在汝固知之。惟與彼屋相毗鄰者。更有一修履之肆。汝亦嘗寓目乎。企克曰。固嘗見之。然近二日來。此肆似已易主。蓋昨我行過時。見彼坐而工作者。非復曩時之舊主人矣。尼笑曰。誠然。前主是肆者。爲意大利產。余以其屋逼近會場。便於偵探。故遂以重價購得之。於是更裝易服。操作其中。而余遂儼然爲此肆主人矣。企聞言。乃大笑曰。然則余昨日尙以一破損之鞋。登門以乞修補。亦未免太褻君矣。

尼曰。彼此易裝。一時烏能遽識。且余所以不謝却君者。蓋欲以堅路人之信也。我既購得此肆。卽於夜中。掘成一深隧。可以直達彼會場之中。以預爲今夕地步。今汝可飾爲意大利產之主人。入而居之。並多燃燈火。做操作狀。少頃。脫有五人者。持履至。察其履後作X字形者。可任彼入肆中。勿須詰問。迨時鐘鳴二下。然後輟作而扃其門。趨內室。協同此五人者。共尋隧道以入。蓋此五人乃警署所派遣。特助吾儕以捕賊者也。語至此。略停。企問曰。猶有他囑乎。尼點首曰。有之。鄰宅客堂之下。有一絕大之地窟。會場卽在此中。此地窟與我所掘之隧道。中間尙隔一石壁。故不相通。昨余夜中。曾費數小時之力。一啟視之。旋復虛闔如故。今君既挈諸人下。卽魚貫至石壁之側。狙伏

勿聲。俟聞我舉號。始破壁出。內外夾擊。協力共擒之。企克既去。尼亦徒步出門。逕赴會場。是夜月色微茫。若明若昧。路燈亦昏暗無光。十餘步外。卽不能見物。行經鞋肆之門。見內坐一人。方事工作。面貌豐腴而光潤。儼然一意大利產也。俄頃。已抵會場門外。則內外寂寂。闐然無聲。大類一曠無人居之荒宅。及門。門虛掩而未扃。排闥直入。則室中不燃一燈。黑暗如漆。舉目不能辨一物。尼是時略不退怯。仍舉步入。旣入。闔其扉。然後倚身扉後以俟之。良久。乃不聞有人詰問聲。心竊竊疑慮。不能自決。蓋尼固預知入門之規例如是。未受人詰問。凡一言一動。舉不得自由。脫孟浪行之。萬一爲黨人所覺察。非計也。正躊躇間。斗聞有一清銳之聲。發自暗隅。曰。爾爲誰。來此何事。尼是

時悉遵敦企之教。弗應亦弗答。又詰之。仍默默如故。詰者怒曰。且隨余來。言次。始聞有履聲。砉然。尼乃緩步從之。行至一處。略一轉折。頓覺豁然開朗。別有洞天。蓋燈火之光。自地室中返照而上也。二人遂赴燈光所在。徐徐拾梯級而下。

第九章

自洞門以達密室。四周環堵蕭然。虛無一物。惟中央設一小方几。几上置短檠。光燄熒然。其人導尼至此。卽止步不前。舉手引檠以燭之。尼亦乘間竊視。見其人衣寬博之衣。冠高冠。均作深紅色。帽覆及眉。目灼灼而視。狀貌猙獰。殊可駭怖。其人諦審良久。旋出一筆以授尼。曰。余奉魔王之命。專司門籍。君欲入會。盍以姓氏告。並請自書之。尼

淡然曰。鄙人名戚爾帥。君豈未之識耶。其人聞言若驚。曰。君固戚爾帥乎。復俯視久之。旋謂曰。然則曷袒其左臂。癡立何爲。尼會意。立袒其左臂於外。右手卽取一小刀。疾刺之。時其人已平鋪一紙以待。尼執筆蘸血。大書戚爾帥三字於紙上。書訖。擲筆於地。略無痛楚容。其人欣然曰。君誠勇士。僕當復導君入會所。言次。導尼入一狹小之甬道。更從一短梯下。梯盡而一鐵扉已壁立於前。時前導者舉手輕叩其扉。聞內亦一擊以應之。五分鐘後。復擊如前。內又應之。而鐵扉仍不啓。如是者可五次。門始豁然闢。其人卽却步向後。一手推尼入。尼甫踰闕。門卽復闔如初。自思已深入彼黨之巢穴。於耳目增見聞。而於身心益增危懼。環視室中。見先在者。止十三人。因憶敦企所言。赴

會之例。甯遲母早。是時雖已鐘鳴二下。殆人數未齊。或猶有續至者。第見此十三人中。一踞高臺坐。一侍其旁。餘悉環立於臺之四周。成半圓形。衣冠皆赤色。與頃間導引之人。服色略同。惟高坐臺上者。其衣冠則以淡赤色之絹爲之。履銳而長。冠左右上翹。如蠶二角。氣象嚴肅。一望而知爲衆人之領袖。意者其卽達若乎。正瞻視間。坐者起立。目視尼曰。戚爾帥。汝之入會。核與定章相符。尙可收錄。惟我會中禁例至嚴。刑罰亦至酷。汝知之乎。尼聆其語聲。頗熟於耳。似曾在。他處聞之。特倉猝之際。不能驟憶。遂漫應曰。知之。坐者又曰。會例森嚴。不容玩忽。汝其靜聽。我當重言以申明之。今夕所爲。大干法紀。一經發覺。罪且不赦。茲爾不惜履危險。冒風露。竭誠以赴我會。其意誠

屬可嘉。惟爾脫尙意存猶豫。簽名而後。未克慎終如始。則有會中之禁例在。將嚴刑以殛爾身。弗少貸。慎毋以兒戲視之。今試問爾有悔心否。尼曰。否。曰。然則誠心入我會矣。尼曰。然。曰。入會之先。例須刑試。以覘汝心志之奚若。汝敢乎否乎。尼頷之。正言時。復聞有續至而叩扉者。領袖者乃曰。此叩關而入者。爲一青年之美婦。背夫入會。堅毅可嘉。然亦不能不加以刑試。且受試之秩序。彼在汝先。我今日以衣冠賜汝。汝服之。可自歸座。余苟未有以命汝。不得擅言。觀試時。亦不得擅離己位。舉動自由。小不忍則亂大謀。汝身既至此。義俠仁慈。須概置之度外。爾其誌之。尼答曰。謹受教。卽有一人持衣冠一襲。趨授尼。尼如命服訖。悄然歸座。惟時鐵扉適啓。一少婦姍姍入。視之。果



哥洛敦夫人也。夫人入時。面灰白無人色。肢體震顫。迎風欲倒。既步近尼側。卽立定不前。領袖者復起詰之。與頃間詰尼諸語。大致略同。夫人亦俯首唯唯。惟命是從。方欲實行其刑試之法。忽剝啄聲復作。時在座諸人。咸相顧愕然。領袖者則舉目左右顧。屈指數之。一若斯人之來。爲彼等所不及料者。計點一周。面上愈形惶惑。顧叩關者自一擊後。旋亦寂然無聲。越數分鐘。始有一人徐步出。亦彈指作聲以報之。尼默坐椅中。潛察諸人之舉動。無有若敦企者。隱念敦何濡滯乃爾。意今之叩關者。其殆是乎。旣而彼擊此應。又歷多時。領袖者見其心心相印。剝啄無誤。卽非同黨。亦必深諳箇中條例者。莫若縱之使入。遂命啓關。然羣疑未釋。舉室之視線。一時咸集於門間。而尼亦

注目不少瞬。少頃。門闢。一老人扶杖蹣跚入。面目枯瘦。鬚髮一白如銀。尼不覺訝然失望。既而忽轉念。敦固易形而來者。其人殆卽是也。其人既入。門闔如前。顧匪黨以經此意外。無不各懷疑懼。少婦雖鵠候多時。亦迄未以衣冠被之。其人既歷階升。卽駐立室中。戟手指少婦。若糾其失儀者。時臺上諸人。始各轉憂爲喜。旋有二人冉冉下。各挾紅色衣冠。既被少婦。復以授敦。敦受而歸坐。未幾。黨首詰以姓氏。及其來意。敦乃徐徐起立。口講指畫。顧其所操之語。尼竟弗能解。而壇上之人。則莫不傾耳聽之。尼乃悟敦所操者。固西藏語也。縱談約五分鐘。始畢。復歸於座。黨首面有喜色。顧衆人而言曰。此君本西藏產。頃方自彼處首途。不惟同種。亦吾黨中之前輩也。偶於中途見粉。

圖。知此間將開大會。遂循之至此。汝曹須禮重之。又顧謂少婦曰。汝尙須一加刑試。今其時矣。言次。卽有二匪黨疾趨下。執少婦而褫其衣。挾之至對面一臺下。臺較低。約僅高尺許。臺中植一黑色之籐牌。屹然聳峙。二人既挾少婦登臺。卽使之以背貼牌立。復出皮帶。緊縛其手足。使不能動移。少婦至是。面灰白。殆無人色。震顫不復自持。尼思此纖纖弱質。百計以求入會。而甘受此多方磨折。果何心哉。顧彼雖自作之孽。而心中不禁竊竊憐之。正思忖間。衆人已起立脫衣。紛紛擾擾。厥狀甚忙。尼則仍坐不動。注目以觀其所爲。忽有一人趨尼側。不發一言。扶尼起。尼大驚。反顧其人。則揮手示意。蓋令尼亦脫去其衣冠也。尼既如命卸衣冠訖。復就坐。卽見衆蓮一長桌至。上以帆

布覆之。揭其布。則森森排列於桌間者。皆鋒利無倫之匕首。其數以百計。作十字形。與前得之哥斯岷室中者。無或少異。一經燈光之映照。愈覺璀璨如雪。照耀眼簾。時黨首即趨至桌旁。攫其一。向少婦擲之。不即不離。自髮際飛馳而過。少婦不禁驚呼失聲。黨首既擲。坦然歸坐。衆亦以次擲之。其眼光之敏捷。手法之巧妙。實所罕覩。未幾。少婦身畔之前後左右。刃集如蝟毛。惟無一著肉者。衆擲已。黨首又舉目視敦企。敦企會意。遽前取六刃。緩步登臺。分三次連貫擲之。擲畢。衆視其刃。則或偏左。或偏右。適分集於少婦兩頰之旁。去肉殆不能以寸。尼見敦技至此。亦竊竊歎服其能。更返首視少婦。則以受驚過度。神志若迷。蓋已昏然而暈矣。尼目擊此慘狀。意大不忍。一時意氣

勃發。欲遏不能。遽離座起。思前縱其縛。甫舉步。猛憶身臨險地。胡太孟浪。而不能稍忍須臾。或致僨事。思至此。方欲折回。而黨首已努目兇視。握刃作遙擲勢。尼知事已決裂。急閃避。而一刃已飛至。疾如流星。從頭頂飛越而過。適中於腦後。一黨徒。遂應手倒。尼乃乘彼第二刃未發。突一躍而前。猛擊之。倒地。力奪其刃。而指其胸。手未及下。而衆人已紛然大亂。狂奔至前。如蟻斯聚。尼於是。一手按黨首於地。一手高舉其刃。大呼曰。止。止。勿前。汝黨首之命。已懸我手。汝輩敢稍動者。汝黨首且立死。衆聞言。復止。足趨趨不前。莫敢先發。尼覺黨首殊荏弱。毫無抵拒力。疑其不類男子。殆亦喬裝者耳。且聞柏爾嗎爲該會之領袖。乃入會以來。初不之見。然則此黨首得毋卽柏爾嗎乎。意

欲乘此卽捕而縛之。又慮企克及諸警吏。此時或未盡至。則彼衆我寡。必不能安然出此地室。踟躕片時。卽釋手縱黨首起。略退後一步。而一手仍執刃指其胸。謂之曰。余爲自衛故。迫而出此。然心實無他。今知悔矣。我釋汝。汝能予我以自新。則吾復將退處於會員之列。黨首未及答。敦企已步近其旁。厲聲曰。既若此。喋喋何爲。其速以刃付我。趨步下壇。會長寬容。或不汝責。尼會意。急乘機歸座。時黨首已自地起立。指揮衆人。解少婦縛。臥諸榻中。以藥灌之。少婦稍稍啓睫。復閉如前。尼知其驚駭過甚。縱灌以藥物。一時未能驟甦也。有頃。黨首復顧謂尼曰。今以次輪流。行將及汝。頃以彼爲一弱女故。慮其膽怯。或手足妄動。轉至被傷。故以帶束縛之。汝固不須是。可自立盾前。一

試余之手法也。言次。而盾間羅列之利刃。早拔除淨盡。悉呈於黨首之前。尼至是忽憶己雖易裝而來。然萬一黨首果爲柏爾嗎。則己之真相。或不免爲彼所窺破。今就盾以受刑試。不適授以殺害之機耶。思至此。心中頗覺躊躇。因轉目以視敦企。而敦企則坦坐椅中。態度如常。若不之顧。尼一時無計。乃勉趨至臺上。背盾而立。謂衆曰。諸君欲加我以刑試。我亦奚辭。然我有一言。將與諸君約……語未畢。黨首忽大笑曰。此間自有約章在焉。用汝約者。雖然。汝有言。姑試言之。尼曰。汝輩以匕首擲吾身。命意所在。特欲試我之膽力耳。然我之膽力。既堅且強。初無所懼。所以不能已於言者。第恐汝輩以人命爲兒戲。傷及我身。則大背會中規例耳。今與汝輩約。汝輩苟出我一滴之

血。則我必使汝輩流一杯之血。以爲我償。汝輩其各慎之。語甫畢。敦企忽趨近高臺前。俯首屈膝。若有言將稟告黨首者。

## 第十章

時敦企所言。尼聽之。仍啾啾不可辨。而衆人則莫不肅然靜聽。既而黨首若首肯者。莞爾而起。告尼曰。敝友欲獨試其擲刀之技。余已允之。爾意何如者。尼聆所言。私心竊喜。深歎敦企妙算在胸。爲己所不及料。并與人所不及覺也。乃淡然答曰。但能恪守頃間之預約。君以爲可。斯可矣。黨首卽繹西藏語以告敦。敦於是扶杖升臺。行時僂僂曲躬。酷類老者。蓋以臨此危地。苟非慎益加慎。是將欲助之。適以陷之也。既而至長桌旁。遂駐足。立袒其臂。長嘯一聲。攫刀遽擲。擲時至



靈且捷。一刃未至。一刃又發。空中但見飛刃。閃閃不絕。勢若長虹。爲之目炫心駭。而一片擊盾之聲。如火爆栗。歷久未已。俄而擲竟。敦復彳亍下壇。至籐椅旁。頽然倒坐。以手蔽面。若不勝疲乏者。至是衆始見所擲之刃。自尼首部以達四肢。環繞一周。而均勻如布棋局。一時讚歎之聲。轟然大作。尼是時默念此多數之利刃。悉已入盾。則衆人皆赤手空拳。無一利器。此絕妙機會也。我曷不乘此繫之。如繫羣羊耳。主見既定。乃突然前立。出囊中槍。按機外向。衆人驟覩此狀。咸大驚。一時猝未及防。惟各面面相覷。手足都無所措。頃之。黨首乃高聲問曰。戚君。爾爲此狀。究何意耶。尼佯笑曰。無他。吾旣受試。詎容不報。汝以刃。我以槍。器雖不同。其用一也。請君致意此老者。吾欲與彼易。

地以試之。可乎。衆聞其言。似頗有理。遽信之。遂又不覺芥蒂盡去。不復置懷。於是黨首乃轉身語敦。曰。君聞之乎。脫非所願。可善辭之。敦奮然曰。欲試則請試耳。我奚懼哉。且頃間所約。言猶在耳。自作之。而自蹈之。殆必不至此。語已。遽離座起。亦不復扶杖。逕促步至尼所立臺前。一躍而上。尼乃指謂之曰。此盾間所插之利刃。汝可取下之。勿致爲余彈力所損壞。敦會意。乃一手取刃。一手卽俯揭臺板。此臺蓋以木板架成者。旣揭起一板。遂悉擲刃下。更覆之。而身立其上。尼見其計已售。衆人手無寸兵。必無能爲役。乃回顧黨首曰。余更欲請君一試。不識君之膽力。果何如也。黨首曰。余之膽力。世界上無論何事。均不足以懾余。尼曰。然則請君卽登此臺。倚盾而立。並須束縛之。

一如頃之少女狀。以試余槍。何如。答曰。是無不可。特君頃方欲試彼。今乃忽改而試我。何也。尼笑曰。並須試之。惟必先汝而後彼。汝其勿辭。黨首無言。遂挺身上。俯首就縛。尼思是人。胡至愚昧。乃爾。豈真彼會中規例如是。一言既出。竟無敢或違乎。黨首既就縛。頃之。忽操西藏語以告衆。語聲甚宏。若頗憤激者。敦卽語尼曰。會長謂君舉動詭祕。殊可疑。特告衆戒備。尼大笑曰。晚矣。敦企乎。汝爲我告柏爾嗎。我誠可疑。我卽彼之勁敵。尼楷忒也。今彼已入我殼中。雖海胡及。且我又知所謂妖僧達若者。有是名而無是人。而彼承是名以靡惡不爲者。卽一狡黠兇殘之柏爾嗎耳。今警吏已環伺於外。俟我一舉號。卽破壁入。立刻捉將官裏去矣。柏至此。不覺駭極。疾聲而呼。是時衆乃

大擾。人人怒目切齒。直奔尼。一湧而前。若怒濤之不可復遏。尼則屹立不動。左右手各執一槍。方待迎擊。忽目前驟黑。通室燈光。一時盡滅。尼念此烏合之衆。徒自擾擾。其何能爲。不若乘此機會。遞一消息於外。使企克及諸警吏。得乘間而入。協力共擒之。於是急起舉號。復返身一躍登臺。抱柏下。置諸室隅。時柏引頸高呼。冀同黨聞聲趨救。顧同黨以方自擾攘故。竟不之聞。尼既抱置地上。急又出迷藥瓶。傾注少許於巾。塞其口鼻。未幾。柏遂酣臥無聲矣。尼措置少定。因憶及敦尙獨立臺前。得毋爲衆所窘。意欲往助之。顧眼前一黑如漆。摸索無從。正在是時。瞥舉目。見空中現出微光。裊裊絲絲。作深碧色。始惟一線。俄頃而化爲萬千。倏東倏西。倏隱倏現。目光爲之搖炫。不覺暗

自驚奇。更注視之。但見綠光之中。隱隱有無數人物。狀貌猙獰。持械劇戰。前仆後繼。攘攘紛紛。或斷頭。或折足。種種慘不忍觀之景象。一時並現。約歷半時許。其光漸隱漸微。遂復消滅。時尼舉目四覓。敦企終不之見。復覩此幻象。心乃大疑。正錯愕間。忽大聲發於門外。則企克已率同諸警吏破扉入矣。尼於是急出電燈。振其通電之銅鈕。大呼曰。企克乎。諸賊咸在。速前擒之。言未既。燈光忽大明。照耀如同白晝。蓋企克及諸警吏咸備有旅行之電燈。聞尼言。遂各按其機鍵也。時尼環視室中。見衆匪咸倚壁而立。戰慄殆無人色。則以手無寸兵。又回顧臺中。已失黨首之所在。於是且懼且驚。百無所主。向之蠢然不靖者。至是遂帖然而不敢復動。一任諸警吏繫之梏之。莫之敢拒。

衆匪既一一就縛。尼始返顧敦企。則見敦企方俯立臺前。收檢種種器具。置一小皮匣中。始恍然於頃間所見之綠光。初非幻術。蓋實敦企爲之。敦企當時見事勢已決裂。衆匪蟻擁而前。勢必有一場劇戰。而彼衆我寡。外援又不能應時而至。慮且不支。又燈光驟滅。室中黑闇如漆。此地門徑生疎。愈無從施展其手足。因念此輩平日崇拜惡魔。無一人不迷信幻術者。我曷不卽僞託幻術以愚之。俾緩須臾。以待外援之至。於是急探囊出一藥捲。燃以火。而綠光卽融融上升。復出一小皮匣。中有玻璃及種種照片。如法配置。轉動其機關。更得綠光之逼射。遂罔不活動如生人。衆人果錯愕驚奇。注目不前者久之。而企克遂率諸警吏入矣。時諸事粗定。尼乃就視哥洛敦夫人。則仍

臥榻上。張目四顧。而口不能言。若知覺尙未能驟復者。尼卽囑企克等好爲將護之。復攜燈往柏爾嗎所臥處。扶之坐椅中。更出醒迷藥以飲之。少頃。聞柏微喟一聲。如夢斯覺。張目視尼久。始言曰。爾固卽尼楷忒乎。今我偶中奸計。致落汝手。雖然。特恐汝又徒勞耳。我祇畧施小術。卽依然又逍遙於法外矣。爾將奈何。尼不答。但去其縛。而以梏梏之。柏又曰。爾僞飾之術。亦可謂甚工。竟宛然一戚爾帥。我乃不之識。但戚今安在。豈爾已傷害之乎。尼笑曰。我何仇於彼。而傷害之。爾言此。使我陡憶及一事。我之火伴巴脫西。爲爾所執。爾固謂將處以極刑。想已爲爾所殺矣。柏曰。否。我雖如是云云。然初未殺害。且於數時前縱之去矣。言時。天將破曉。警兵已以檻車至。卽將諸犯推置

車中。加鞭疾馳。逕向警察署而去。既至。警長何勃林已啟扉而俟。卽將諸犯分別首從。嚴錮獄中。尼略與述捕犯情形。匆匆數語。卽告別歸。則巴脫西果已先尼而至矣。於是先釋戚爾帥。縱之歸。復函致哥洛敦伯爵。詳述原因。使迂其夫人返室。越二日。裁判所定讞。柏爾嗎爲首。擬槍斃。餘爲從。分別科以十年或八年監禁之罪云。



康成瑞阳之辭賄諸  
京榆車次告赴津  
接春  
沈氏



宣統元年六月初版

翻印必究

原著者

美國尼古刺

譯述者

商務印書館編譯所

發行者

商務印書館

印刷所

上海北河南路北首寶山路  
商務印書館

總發行所

上海棋盤街中市  
商務印書館

分售處

京師 奉天 天津 開封 漢口  
濟南 重慶 成都 廣州 蘇州  
長沙 太原 瀘州 杭州 潮州  
南昌 叙州 常德

（秘密社會一冊）  
（每冊定價大洋貳角）

